

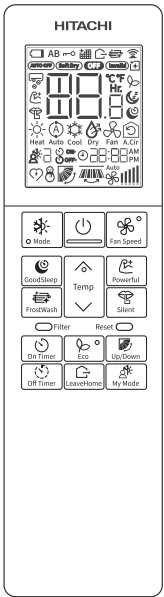
REMOTE CONTROLLER
MANUAL

ROOM AIR CONDITIONER
SPLIT TYPE
DJ SERIES

MODELS

RAK-DJ15QHAE
RAK-DJ18RHAE
RAK-DJ25RHAE
RAK-DJ35RHAE
RAK-DJ50RHAE

RC-AGU1EA0G



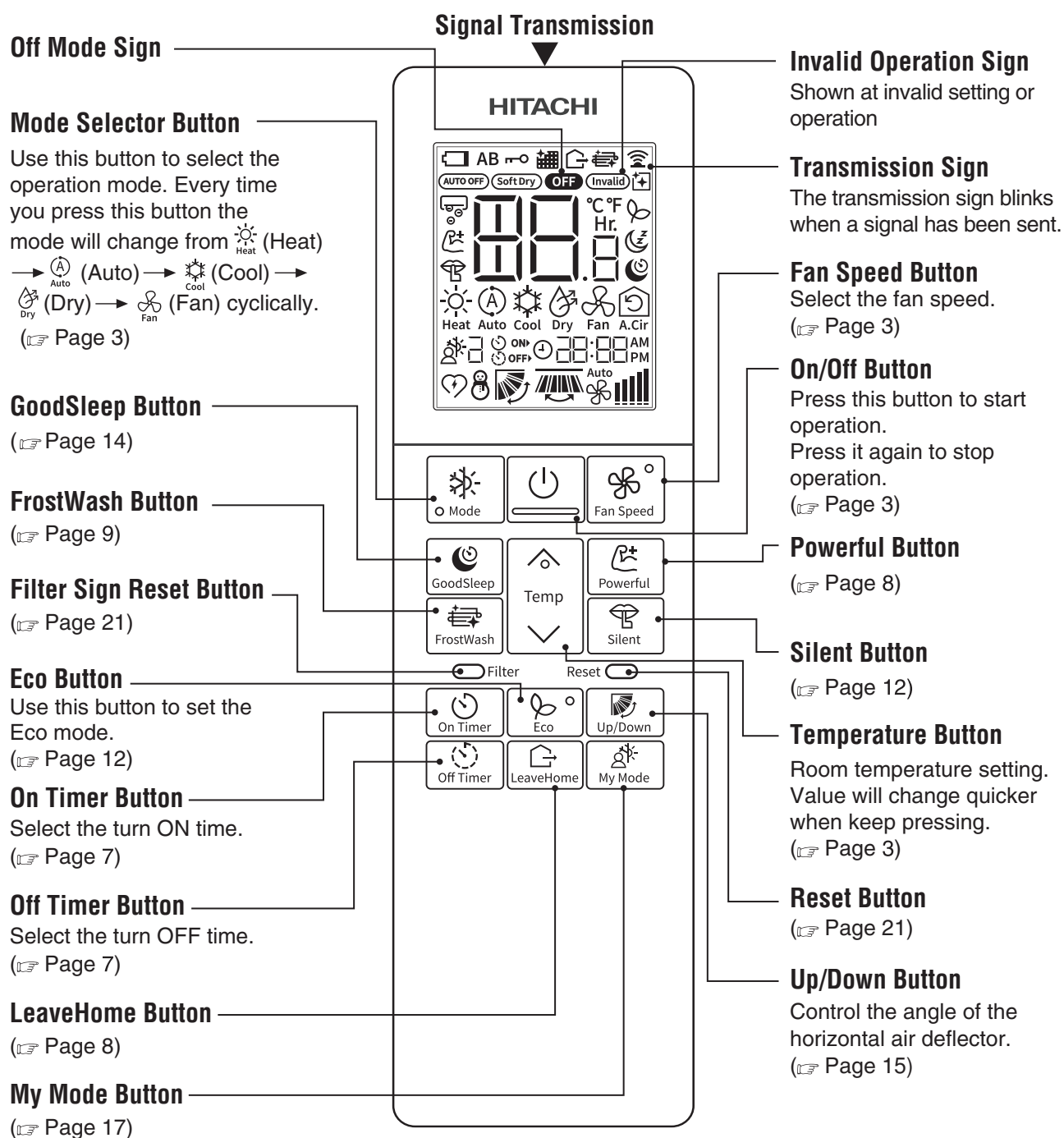
EN Remote Controller Manual	Page. 1~21	PL Instrukcja obsługi pilota zdalnego sterowania	Strona. 211~231
GE Anleitung für Fernbedienung	Seite.22~42	RO Manual pentru telecomandă	Pagina. 232~252
FR Manuel de la télécommande	Page. 43~63	HU A távirányító használati útmutatója	273/253. oldal
IT Manuale del telecomando	Pagina. 64~84	UA Інструкція з експлуатації пульта дистанційного керування	Стор. 274~294
SP Manual del mando a distancia	Página. 85~105	SW Handbok för fjärrkontroll	Sidan. 295~315
PR Manual do controlo remoto	Pág. 106~126	FI Kaukosäätimen ohjekirja	Sivut. 316~336
GR Εγχειρίδιο τηλεχειριστηρίου	Σελίδα. 127~147	BG Ръководство за дистанционно управление	Страница. 337~357
NL Handleiding voor afstandsbediening	Pagina. 148~168	BS Priručnik za daljinski upravljač	Stranica. 358~378
RU Руководство по использованию пульта дистанционного управления	Стр.169~189	LT Nuotolinio valdiklio vadovas	379~399 psl.
CS Návod k používání dálkového ovladače	Strana. 190~210	HR Priručnik za daljinski upravljač	Stranica. 400~420

Cooling & Heating

air

Names and Functions of Remote Controller

- This controls the operation function and timer setting of the room air conditioner. The range of control is about 7 meters. If indoor lighting is controlled electronically, the range of control may be shorter.



Backlight function

- Backlight is to see the LCD readings in the dark.
- On Pressing any key, the LCD panel lights up for a period of approx. 10 seconds. After approx. 10 seconds the light automatically switches off.
- The function is independent of all other functions of the air conditioner.
- The backlight color is white.

Precautions for Use

- Do not put the remote controller under direct sunlight and high temperature.
- Do not drop it on the floor, and protect it from water.
- If you press the FUNCTION button during operation, the air conditioner may stop for about 3 minutes for protection before you can start it again.

Various Functions

ENGLISH

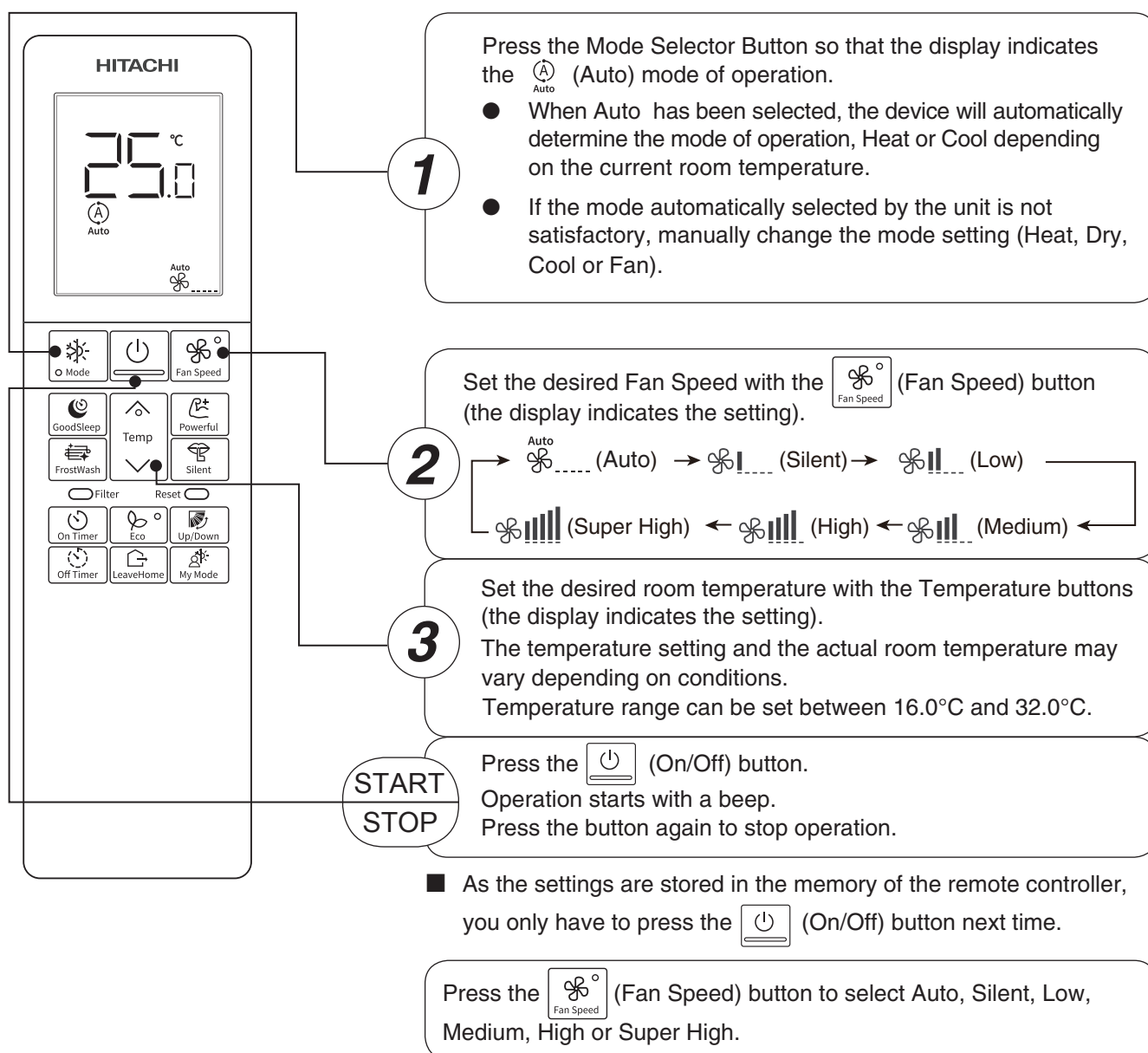
■ Auto Restart Control

- If there is a power failure, operation will be automatically restarted when the power is resumed with previous operation mode and airflow direction.
(As the operation is not stopped by remote controller.)
- If you intend not to continue the operation when the power is resumed, switch off the power supply.
When you switch on the circuit breaker, the operation will be automatically restarted with previous operation mode and airflow direction.

Note: 1. If you do not require Auto Restart Control, please consult your sales agent.
2. Auto Restart Control is not available when Timer or GoodSleep Timer is set.

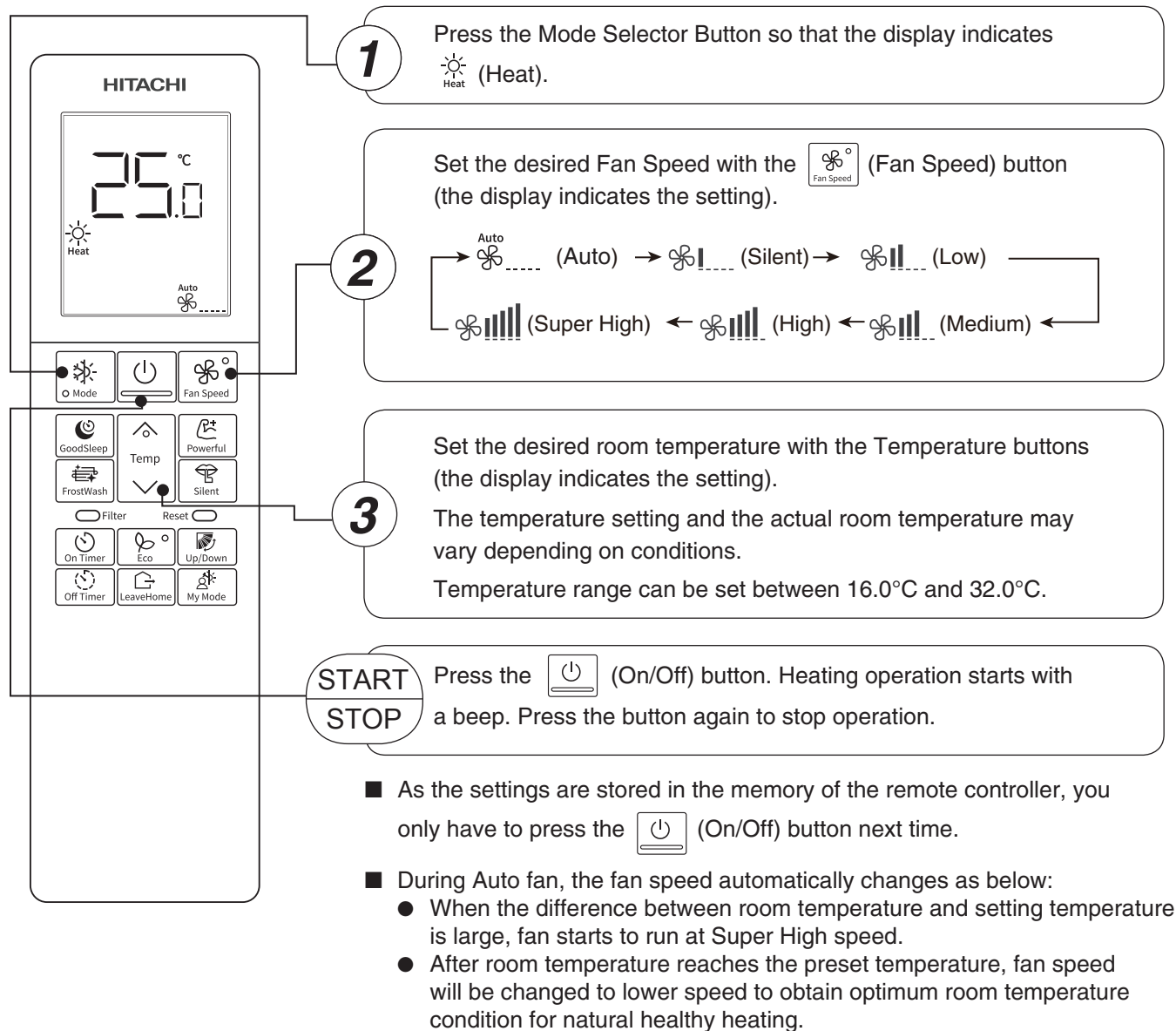
Auto Mode

The device will automatically determine the mode of operation, Heat Mode or Cool Mode depending on the current room temperature. The selected mode of operation will change when the room temperature varies. However, the mode of operation will not change when indoor unit is connected to multi type outdoor unit.



Heat Mode

- Use the device for heating when the outdoor temperature is under 21°C. When it is too warm (over 21°C), the heating function may not work in order to protect the device.
- In order to keep reliability of the device, please use this device above -15°C of the outdoor temperature.



Defrosting

Defrosting will be performed about once an hour when frost forms on the heat exchanger of the outdoor unit, for 5~10 minutes each time.
During defrosting operation, the operation lamp blinks in cycle of 2 seconds on and 1 second off.
The maximum time for defrosting is 20 minutes.
However, if the indoor unit is connected to multi type outdoor unit, the maximum time for defrosting is 15 minutes.
(If the piping length used is longer than usual, frost will likely to form.)

Dry Mode

ENGLISH

Use the device for dehumidifying when the room temperature is over 16°C.
When it is under 15°C, the dehumidifying function will not work.

1 Press the Mode Selector Button so that the display indicates (Dry).
The fan speed is set at Auto.
Press (Fan Speed) button to select Silent, Low or Auto fan speed.

2 Set the desired room temperature with the Temperature Buttons (the display indicates the setting).
The range of 20.0°C to 26.0°C is recommended as the room temperature for dehumidifying.
Temperature range can be set between 16.0°C and 32.0°C.

START STOP Press the (On/Off) button. Dehumidifying operation starts with a beep. Press the button again to stop operation.

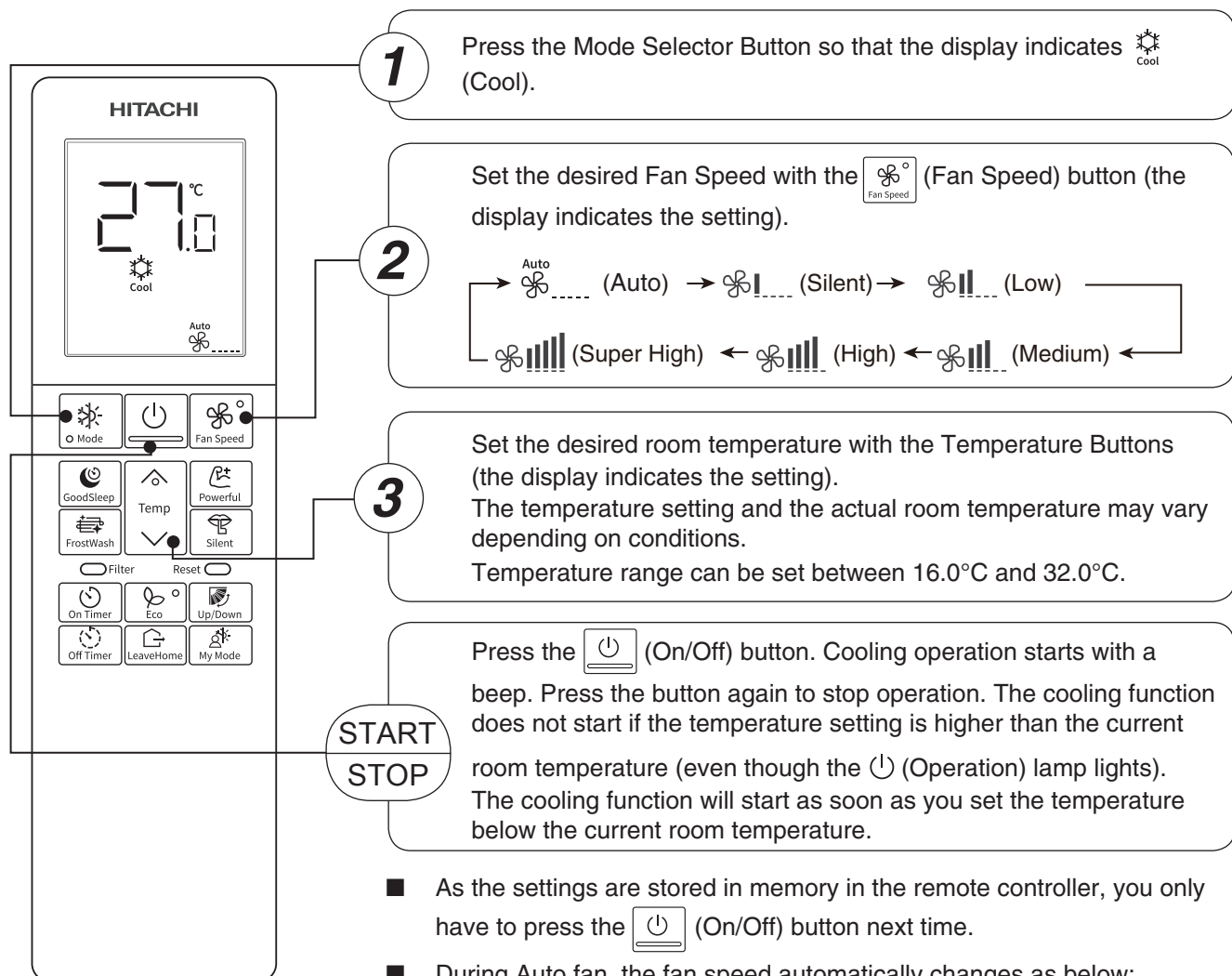
■ As the settings are stored in the memory of the remote controller, you only have to press the (On/Off) button next time.


■ Dehumidifying Function

- When the room temperature is higher than the temperature setting: The device will dehumidify the room, reducing the room temperature to the preset level.
When the room temperature is lower than the temperature setting: Dehumidifying will be performed at the temperature setting slightly lower than the current room temperature, regardless of the temperature setting.
- The preset room temperature may not be reached depending on the number of people present in the room or other room conditions.

Cool Mode

Use the device for cooling when the outdoor temperature is -10 to 46°C.
If humidity is very high (over 80%) indoors, some dew may form on the air outlet grille of the indoor unit.

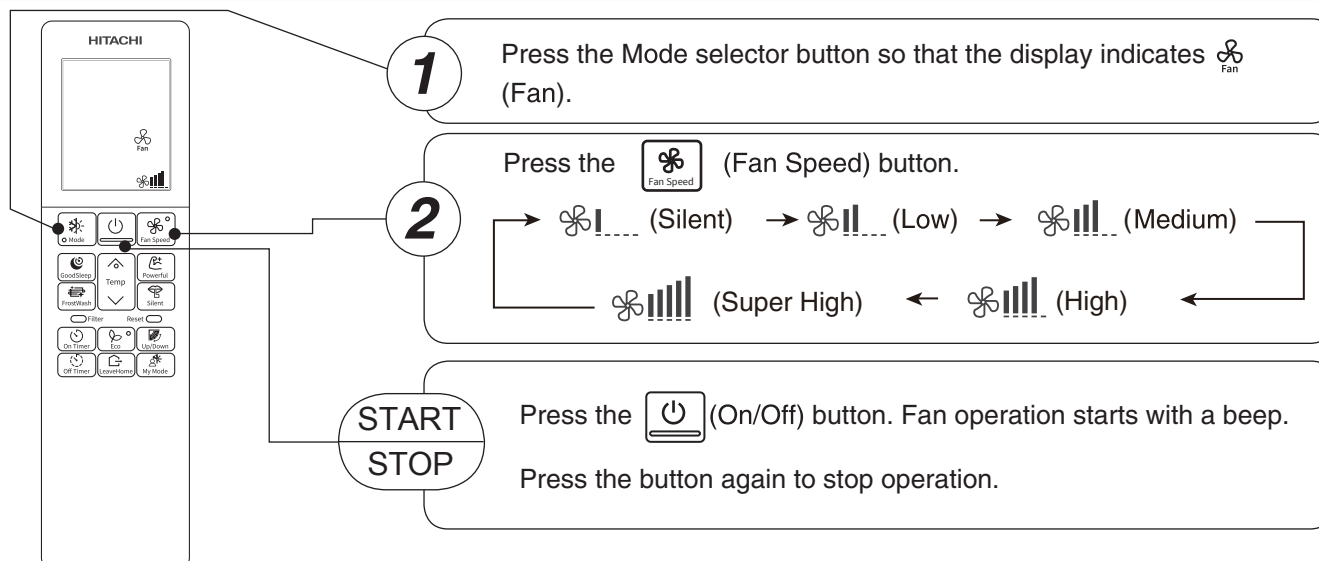


- As the settings are stored in memory in the remote controller, you only have to press the  (On/Off) button next time.
- During Auto fan, the fan speed automatically changes as below:
 - When the difference between room temperature and setting temperature is large, fan starts to run at Super High speed.
 - After room temperature reaches the preset temperature, fan speed will be changed to lower speed to obtain optimum room temperature condition for natural healthy cooling.

Fan Mode

ENGLISH

User can use the device simply as an air circulator.



Timer Reservation

■ On Timer and Off Timer are available.

■ Operation stop at setting time

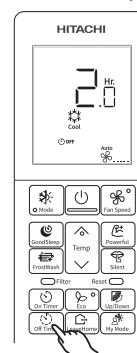
Timer Reservation

1 Off Time setting

- Select the Off Time by pressing the Button.
- Setting time will change according to the below sequence when you press the button.

Set Temp. -0.5Hr. -1.0Hr. -2.0Hr-3.0Hr..... -10.0Hr. -11.0Hr -12.0Hr.

↑ Cancel OFF Timer

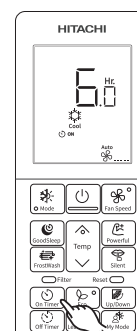


2 On Time setting

- Select the On Time by pressing the Button.
- Setting time will change according to the below sequence when you press the button.

Set Temp. -0.5Hr. -1.0Hr. -2.0Hr-3.0Hr..... -10.0Hr. -11.0Hr -12.0Hr.

↑ Cancel ON Timer




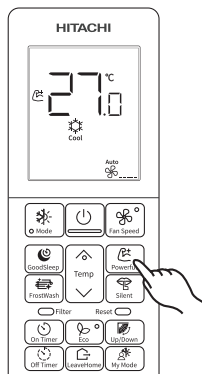
■ Operation will start with setting temperature at setting time.

NOTE


- During setting timer, if you do not press any button for 3 seconds then it will come out of setting timer mode with preset time.
- And On Timer icon " ON " or Off Timer icon " OFF " will remain on LCD to indicate timer setting.
- During setting timer, if you press active button then it will come out immediately with timer setting.
- Timer On and Timer Off can be set simultaneously.
- When both timer set simultaneously then arrow " ▶ " mark will appear on LCD appear near " ON " or " OFF " which will execute first.
- On Timer or Off Timer can be canceled without long scrolling by pressing On Timer and Off Timer button together for 3 seconds.


Powerful Operation

- By pressing  (Powerful) button during Auto, Heat, Dry, Cool, or Fan operation, the air conditioner performs at maximum power.
- During Powerful operation, cooler or warmer air will be blown out from indoor unit for Cooling or Heating operation respectively.






START

Press the  (Powerful) button during operation.

- " " is displayed on the LCD.
- Powerful operation ends in 20 minutes. Then the system automatically operates with the previous settings used before Powerful operation.

CANCEL

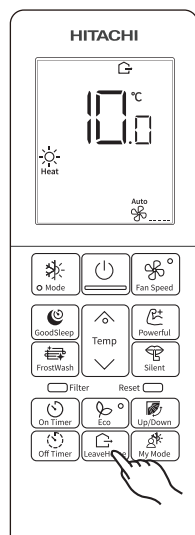
- Press the  (On/Off) button. or
- Press the  (Powerful) button again.
- " " disappears from the LCD.

NOTE





- When Eco Operation, LeaveHome Operation, Silent Mode, GoodSleep Timer or My mode is selected, Powerful Operation will be cancelled.
- During Powerful operation, capacity of the air conditioner will not increase
 - if the air conditioner is already running at maximum capacity.
 - just before defrost operation (when the air conditioner is running in Heating operation).

LeaveHome Operation



- Prevent the room temperature from falling too much when no one is at home. The initial setting temperature is 10.0°C and the temperature range can be set between 10.0°C and 16.0°C.



START

- Press  (LeaveHome) button during stop or operation.
Room temperature is set at 10.0°C and heating operation starts.
- Set the desired room temperature with the Temperature buttons. Temperature range can be set between 10.0°C and 16.0°C.
 - " ", " ", " ", "Set Temperature" is displayed on the LCD.

CANCEL

- Press the  (On/Off) button. or
- Press the  (LeaveHome) button again.
- Change to other Operation Mode.

NOTE

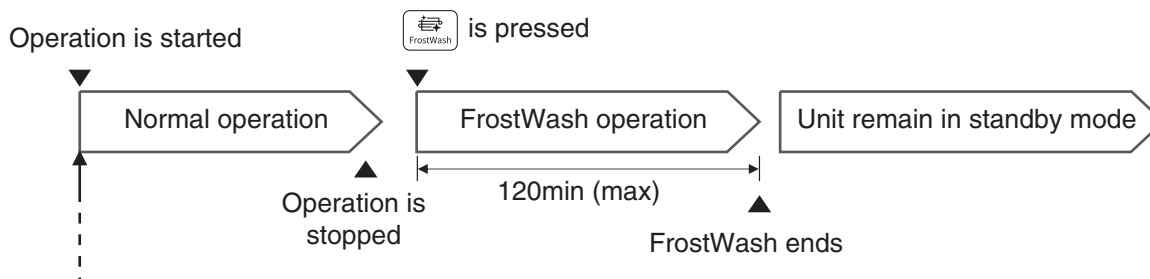
- During LeaveHome operation, fan speed and horizontal air deflector position cannot be changed.
- For multi connections
 - Fan/Cool/Dry and LeaveHome cannot operate at the same time.
The first-run unit has a priority and other units in different mode will be in standby mode.
 - Heating operation can be used with LeaveHome.
 - When two or more rooms are set to operate LeaveHome, the temperature set by LeaveHome may not be reached. It also depends on outdoor temperature.


FrostWash Operation

ENGLISH


- The dust and dirt adhering to indoor heat exchanger which is the cause of the smell. They are washed away by freezing and thawing of the heat exchanger.
- FrostWash function can work when the outdoor temperature is 1°C to 43°C and Indoor humidity is 30% to 70%.

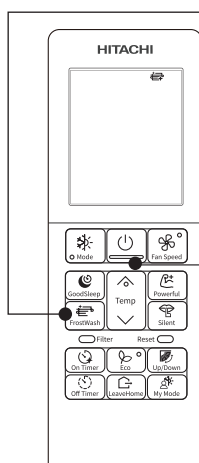
The process of FrostWash









- "  " lamp on the indoor unit lights up during FrostWash operation.
- When pressing "On/Off" button during FrostWash operation, FrostWash will stop.
- In order to protect the product, FrostWash function cannot be carried out again for about 60 minutes after FrostWash operation is completed.

■ FrostWash(Manual Mode)

When the unit is off, press  (FrostWash) button, manual FrostWash will start.

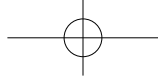


■ How to start and cancel FrostWash (Manual mode).

- Press the FrostWash button  , FrostWash  display on LCD screen.
 - FrostWash operation start with beep sound and "  " lamp light up on the indoor unit.
 - After one hour, "  " disappears from the LCD. After about two hours, the indoor unit will stop FrostWash operation.
 - In order to protect the product, FrostWash function cannot be carried out again for about 60 minutes after the FrostWash operation is completed.
- Press the  (On/Off) button, the operation will stop.
 - "  " lamp on the indoor unit turns off.

Precautions for Use

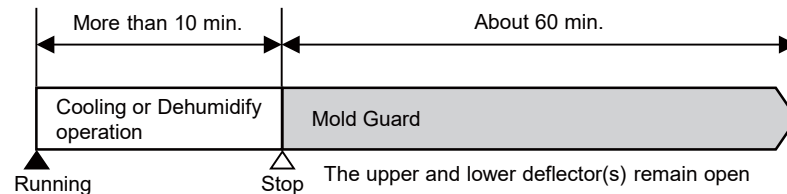
- Do not open windows or doors during FrostWash operation. Water will condense on the air deflector and drips down occasionally. This will wet your furniture.
- Do not open or remove the front panel during FrostWash operation. It may cause injury or malfunction.
- FrostWash operation does not wash away all dust and dirt.
- Hissing, fizzy or squeaking noise may generate during FrostWash operation.
- If the air conditioner is continuously running, FrostWash function is not effective.
- During FrostWash operation, if power is turned off and then power is restored, FrostWash function will not restart.
- After turning on the power, please wait a moment if you want to start FrostWash.
- If On Timer or Off Timer is set, there is a need to cancel those timer before operating FrostWash.
- If My Mode is selected then FrostWash operation will not work.
- For multi connections,
 1. Only one indoor unit is allowed to be started FrostWash operation.
 2. The indoor unit that started FrostWash first has priority, and FrostWash is executed.
 3. The air conditioning operation takes precedence over indoor FrostWash.




Mold guard function (fan only)(For multi model connection)

- After the cooling operation is stopped, the fan of the indoor unit is dried by fan mode to suppress the generation of mold inside the indoor unit.
 - Mold Guard Operation period is about 60 minutes.
 - It can't remove mold or sterilize.




The Process of Mold Guard






-  Lamp on the indoor unit lights up during Mold Guard operation.
- If the air conditioner is operated in cooling or drying mode, for more than 10 minutes and then put into off mode, the Mold Guard operation will start.
- Room temperature or humidity may rise.

■ How to set and cancel Mold Guard



For setting

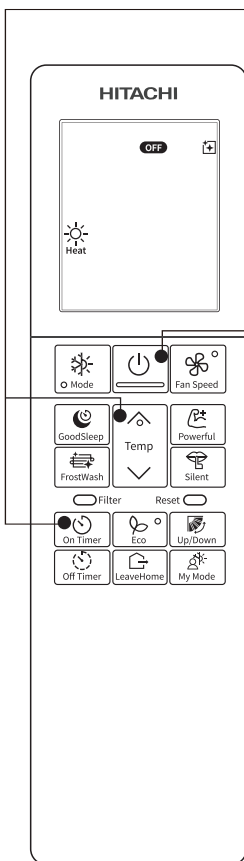
- 1 Press the room temperature Up button  and On Timer  button for 3 seconds together while remote controller in OFF mode with directing remote control towards indoor unit.
“” is displayed on the LCD.

For cancelling

- 2 Press the room temperature Up button  and On Timer  button for 3 seconds together while remote controller in OFF mode with directing remote control towards indoor unit.
- “” is disappear on the LCD.
- Once Mold Guard function set, Mold Guard icon will always display on the LCD. And it stored in the memory of remote controller and remain set even after reset or battery replacement case. It is one time setting procedure to use this function.

■ How to stop at middle point of Mold Guard operation

- 3 Press the  button (On/Off) twice, the operation will stop.
- “” Lamp on the indoor unit turns off. But setting for Mold Guard will not cancel, it will stop operation only.



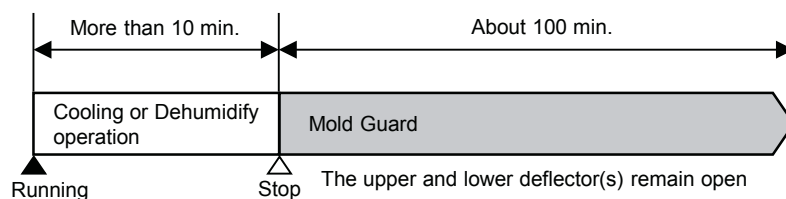
NOTE


- f n o r o n o d f r n o r o n M o d r d n o o r
If operation of Unit is stopped by Off Timer, the Mold Guard will not operate.
- If On Timer is set and on time is within about 2 hours, the Mold Guard will not operate.
- Room temperature or humidity may rise during Mold Guard operation.
- When there would be the window near indoor unit, the water might condense on the window during Mold Guard. If necessary, to cancel Mold Guard.

Mold guard function (with heat)

- After the cooling operation is stopped, the fan of the indoor unit is dried by heating or fan mode to suppress the generation of mold inside the indoor unit.
 - Mold Guard Operation period is about 100 minutes.
 - It can't remove mold or sterilize.



The Process of Mold Guard





- “” Lamp on the indoor unit lights up during Mold Guard operation.
- If the air conditioner is operated in cooling or drying mode, including in auto mode, for more than 10 minutes and then put into off mode, the mold guard operation will start.
- If unit operation is stopped after heating operation, Mold Guard will not operate.
- Room temperature or humidity may rise

How to set and cancel Mold Guard



For setting

- Press the room temperature up setting button and  button (On Timer) 3 seconds together during air conditioner operation stop. “” is displayed on the LCD.

For cancelling

- Press the room temperature up setting button and  button (On Timer) 3 seconds together during air conditioner operation stop.
- “” is disappear on the LCD.
- Once Mold Guard function set, Mold Guard icon will always display on the LCD. And it stored in the memory of remote controller and remain set even after reset or battery replacement case. It is one time setting procedure to use this function.

How to stop at middle point of Mold Guard operation

- Press the  button (On/Off) twice, the operation will stop.
- “” Lamp on the indoor unit turns off. But setting for Mold Guard will not cancel, it will stop operation only.

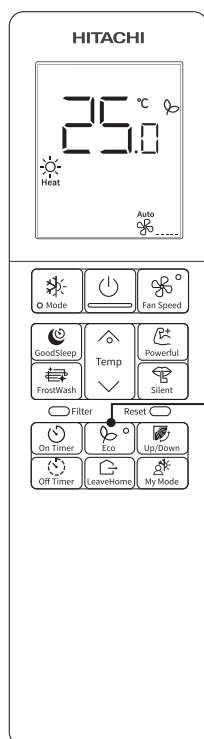
NOTE


- If unit operation is stopped after heating operation, Mold Guard will not operate.
- If operation of Unit is stop by Off Timer or GoodSleep Timer, the Mold Guard will not operate.
- If On Timer is set and on time is within about 2 hours, the Mold Guard will not operate.
- Depending on situation, Mold Guard will operate with Fan Mode.
- Room temperature or humidity may rise.
- When there would be the window near indoor unit, the water might condense on the window during Mold Guard. If necessary, to cancel Mold Guard.

Eco Operation


ENGLISH


- Energy saving operation by changing set temperature and by limiting the maximum power consumption value.



By pressing the  (Eco) button during Heating, Automatic, dehumidifying or Cooling operation, the air conditioner performs the "Eco" operation.



START

Press  (Eco) button during operation.

- "  " is displayed on the LCD.
- Energy saving operation will start by changing the set temperature higher or lower and saving operation power consumption.

CANCEL



Press  (On/Off) button.

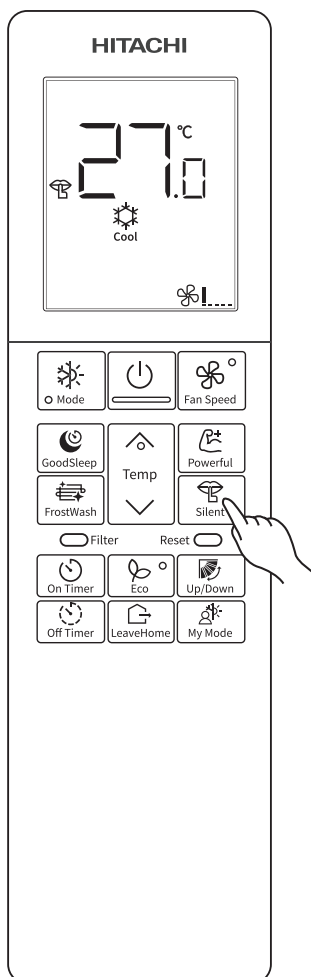
- Press  (Eco) button again.
- "  " disappears from the LCD.

NOTE




- In case the power consumption is already low, Eco operation will not reduce the power consumption.
- By Pressing Powerful button, Mode button, LeaveHome button or My mode button, ECO operation will be cancelled.
- After auto restart, Eco Operation is cancelled and previous operation mode shall start.

Silent Mode




By pressing the  (Silent) button during Auto, Heat, Dry, Cool or Fan operation, the fan speed changes to the silent fan speed .




START

- When  (Silent) button is pressed,
- “” is displayed on the LCD.
- Fan speed changes to silent .



CANCEL

- Press the  (On/Off) button, or
- Press the  (Silent) button once again or
- Press the  (Fan Speed) button.

Fan speed will return to the previous speed before Silent operation starts.


When Silent operation stops, “” will disappear from the LCD.

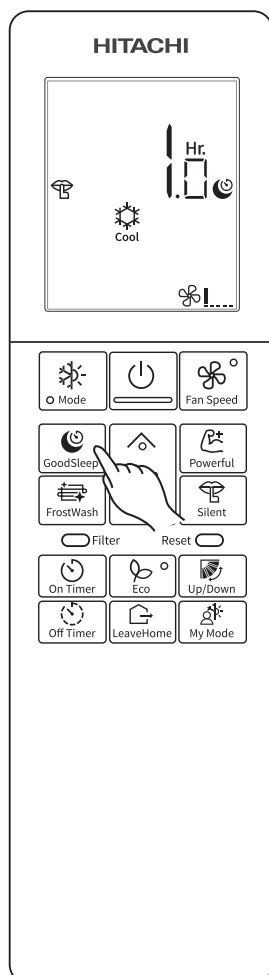
NOTE


- When Powerful operation is selected, Silent operation will be cancelled. Fan speed will return to the previous speed before Silent operation.
- After unit auto restart, Silent operation is cancelled. Fan speed will return to the previous speed before Silent operation.
- During any operations with silent fan speed , if user presses the  (Silent) button, the fan speed does not change.
- By Pressing Mode button or LeaveHome button or My mode button, Silent operation is cancelled.

GoodSleep Timer Setting

ENGLISH

By pressing the  (GoodSleep) button during Auto, Heat, Dry, Cool or Fan operation, the unit shifts the room temperature and reduces the fan speed.



Mode	Indication
GoodSleep Timer	Set Temp. -0.5Hr. -1.0Hr. -2.0Hr-3.0Hr..... -10.0Hr. -11.0Hr -12.0Hr.  Cancel GoodSleep Timer

START

During GoodSleep Timer the unit will continue working for the designated number of hours.


When  (GoodSleep) button is pressed,

- Timer information is displayed on the LCD.
- The timer Lamp lights up and a beep sound is emitted from the indoor unit.

CANCEL

- Press the  (On/Off) button.

Room air conditioner will enter Standby mode.

- Press the  (GoodSleep) button again until timer cancels. "☾" and number of hours will disappear from the LCD. The timer Lamp turns off and a beep sound is emitted from the indoor unit.


NOTE


- The indoor fan speed of air conditioner does not change even when fan speed button is pressed.
- If you set the GoodSleep timer when the Off timer or On Timer has been set earlier, the GoodSleep timer becomes effective instead of the Off timer or On Timer set earlier.
- On timer and Off timer can not be set if GoodSleep timer set earlier.
- GoodSleep timer will be cancelled if selected My Mode or LeaveHome Operation.


Adjusting the Airflow Direction


1


Adjust the airflow upward and downward.


According to operation, the horizontal air deflector is automatically set to the proper angle suitable for each operation. The deflector can be swung up and down and also set to the desired angle using the “ (Up/Down)” button.

Press the “ (Up/Down)” button. The deflector will start to swing up and down.

“” is display on LCD screen.

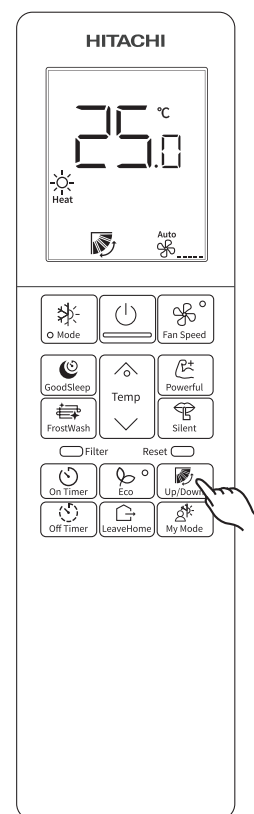
Press the “ (Up/Down)” button again. The deflector(s) will stop in the current position.

“” is disappear on LCD screen.

- If the “ (Up/Down)” button is pressed once, the horizontal air deflector swings up and down. If the button is pressed again, the deflector stops in its current position. Several seconds (about 6 seconds) may be required before the deflector starts to move.
- When the operation is stopped, the horizontal air deflector moves and stops at the position where the air outlet closes.

CAUTION

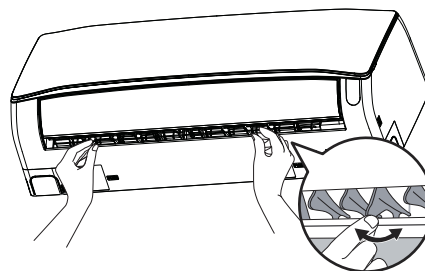
- In “Cooling” operation, do not keep the horizontal air deflector swinging for a long time. Some dew may form on the horizontal air deflector and some dew may drop from it.



2

Adjust the airflow to left and right.

Hold the vertical air deflector as shown on the right and adjust the airflow to left and right.



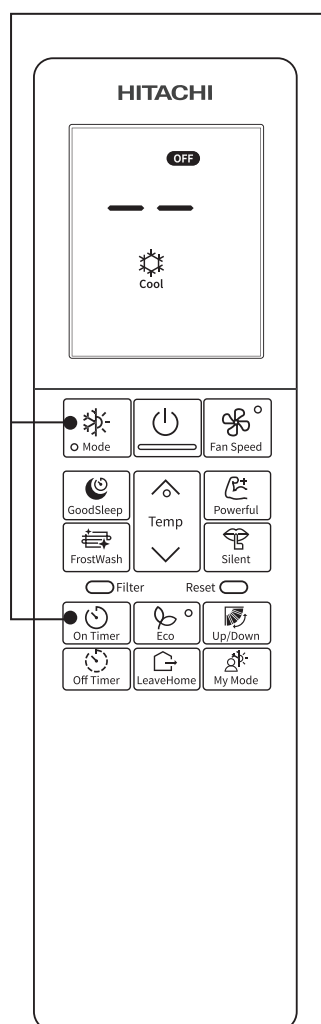
Initialization of the Built-in airCloud Go Module





ENGLISH

- You can reset the internal settings (restore the factory settings) by remote controller.

■ How to restore factory setting

Please make this setting with the remote control in off mode.



- Press  button (Mode) and  button (On Timer) 3 seconds together.
- LCD will display “ — — ” on Temperature segment for 3 seconds then it will display normal screen.
- Make sure “  ” Lamp on the indoor unit flash 4 times repeatedly for about 20 seconds.
- Restart the unit & check “  ” Lamp blinks 3 times. This ensures that unit enters into pairing mode & restoring factory setting is succeeded.

NOTE

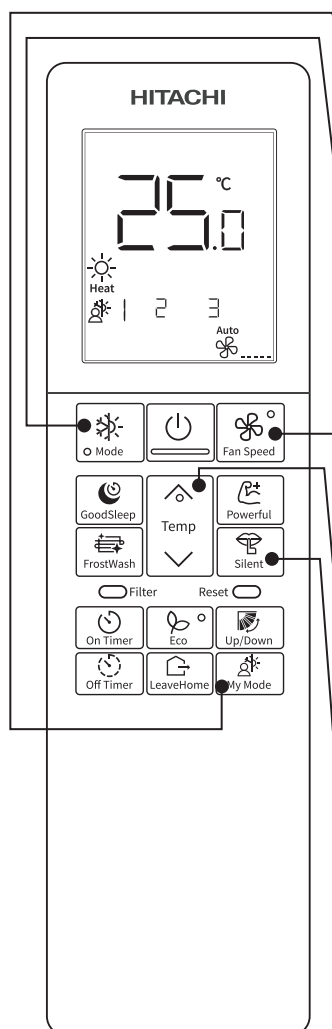
- Please note that the configuration will be cleared and pairing procedure will be required to do again to use the built-in airCloud Home module.
- Please refer separate operation manual available for more information related Built-in airCloud Home Module.

"Wi-Fi" is a trademark or registered trademark of the "Wi-Fi Alliance".

My Mode(Programming)

- Use this mode for personalized comfortable settings. The My Mode can be set by using the remote controller.
- Up to 3 programs can be set.

Programming of My Mode



Default Setting of My Mode

My Mode	Mode	Temperature	Fan Speed	ON Timer / OFF Timer	Silent
My Mode1	COOL	25. °C	Auto	No setting	No setting
My Mode2	COOL	25. °C	Auto	No setting	No setting
My Mode3	COOL	25. °C	Auto	No setting	No setting

Enter to My Mode programming

- Press the My Mode button continuously for 5 seconds .
- “” blinks on the LCD. And “1”, “2” or “3” appear at the right of “”.
- 1 The blinking of “” will remain for 10 seconds.
- By pressing the (My Mode) button, “1”, “2” or “3” can be selected for programming.

Mode Selection

- 2 • Press (Mode) button in order to select desired Mode during “” blinks.
- Mode will change from (Heat) → (Auto) → (Cool) → (Dry) → (Fan) cyclically.

Fan Speed Selection

- 3 • Press (Fan Speed) button in order to select desired Fan Speed during “” blinks.
- Available Fan speed only can be selected as per selected desired mode.

Desired Room Temperature Selection

- 4 • Press button or button in order to select desired Room Temperature during “” blinks.
- Temperature range can be set between 16.0°C and 32.0°C .
- Fan Mode can not be set desired Room Temperature.

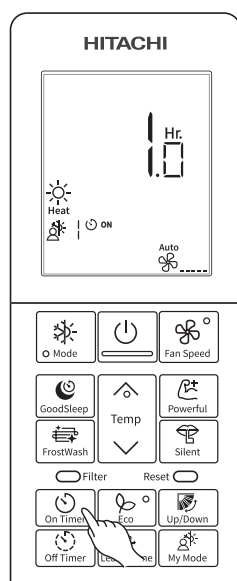
Silent Mode Selection

- 5 • Press (Silent) button in order to set or cancel Silent Mode during “” blinks.

My Mode(Programming)

ENGLISH

Programming of My Mode

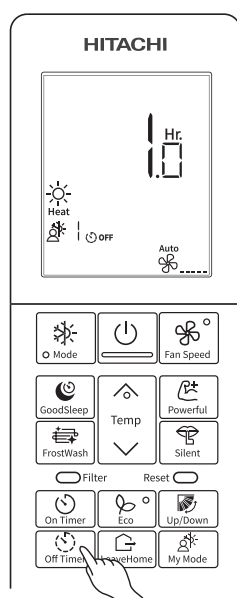


On Timer Setting Selection

- 6 Press (On Timer) button in order to select On Timer setting during " " blinks.
- " ON " blinks on the LCD.
- Setting time will change according to the below sequence when you press the button.

Set Temp. -0.5Hr. -1.0Hr. -2.0Hr-3.0Hr..... -10.0Hr. -11.0Hr -12.0Hr.

↑ Cancel ON Timer



Off Timer Setting Selection

- 7 Press (Off Timer) button in order to select Off Timer setting during " " blinks.
- " OFF " blinks on the LCD.
- Setting time will change according to the below sequence when you press the button.

Set Temp. -0.5Hr. -1.0Hr. -2.0Hr-3.0Hr..... -10.0Hr. -11.0Hr -12.0Hr.

↑ Cancel OFF Timer

Register of My Mode Programming

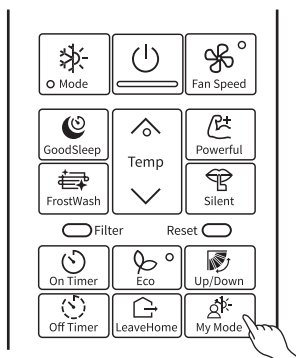
- 8 Once all desire setting completed , press (On/Off) button during " " blinks.
- All selection will be saved to remote controller and room air conditioner.

NOTE



- If operation of remote controller will not be done for 10 seconds during My Mode programming, remote controller will come out from My Mode programming without registering of My Mode Programming. without registering of My Mode Programming, My Mode selection will remain with all previously selections and previous values.
- If My Mode button is kept pressing for 5 seconds during My Mode Programming, remote controller will come out from My Mode programming. without registering of My Mode Programming, My Mode selection will remain with all previously selections and previous values.
- If battery is replaced or (Reset) button is pressed, My Mode Programming on remote controller will be reset to default settings. if new settings are required, do My Mode Programming again.
- When Operation Mode Lock is set, selectable mode during My Mode will be limited.

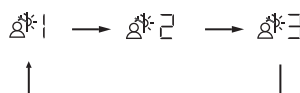
My Mode(Start or Stop of My Mode Operation)

Start of My Mode Operation

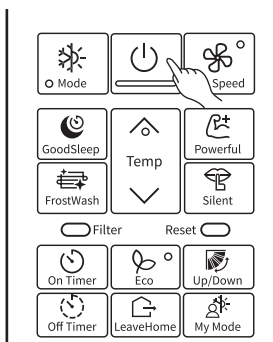


Start of My Mode Operation


- Press  (My Mode) button at room air conditioner operation.
Room air conditioner starts with My Mode 1 registered to remote controller.
- Press  (My Mode) button again in order to change to the operation of My mode 2, My mode 3.






Stop of My Mode Operation



Stop of My Mode Operation

- Press  (On/Off) button in order to turn off room air conditioner.

NOTE

- My Mode operation can be cancelled by pressing  (Mode) button or  (LeaveHome) button.
- If My Mode Operation is started without programming of My Mode yet, room air conditioner starts with default setting of My Mode.
- If On Timer or Off Timer set by My Mode has elapsed, pressing  (My Mode) button again to restart the Timer operation.
- FrostWash (Manual Mode) will not activate during My Mode.
- Up/Down button is active during My mode for adjusting horizontal air deflector.

How to Exchange the Batteries in the Remote Controller

- 1 Remove the cover as shown in the figure and take out the old batteries.



- 2 Install the new batteries.
The direction of the batteries should match the marks in the case.

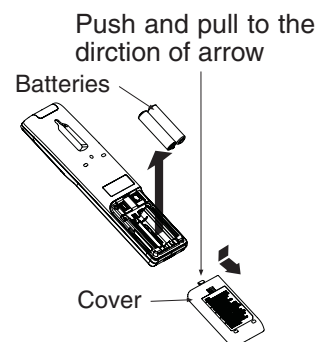


CAUTION

1. Do not use new and old batteries, or different kinds of batteries together.
2. Take out the batteries when you do not use the remote controller for 2 or 3 months.

NOTE

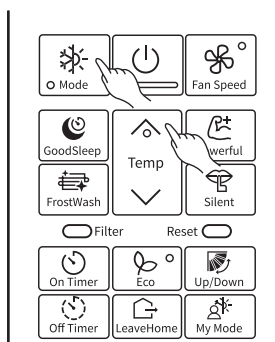
- Change the batteries when remote controller LCD display restarts on pressing of any key and there is no response from air conditioner.





Operation Mode Lock

ENGLISH






The remote controller can be set to fix the Heat Mode (including Fan Mode), Cool Mode and Dry Mode (including Fan Mode) operations.






■ Method to lock Heat Mode (including Fan Mode) operation.

Press  (Mode) and  buttons simultaneously for about 3 seconds



when the remote controller is OFF.

“”, “” and “” will be displayed for about 10 seconds. Later, “” and “” will remain.



This indicates that Heat Mode operation is locked.

When pressing  (Mode) button, “”, or “” will be displayed.

■ Method to unlock Heat Mode (including Fan Mode) operation.



Press  (Mode) and  buttons simultaneously for about 3 seconds

when the remote controller is OFF.

All operation mode symbols will appear on the display for about 10 seconds “” will disappear. After that, “” will remain.

This indicates that Heat Mode operation is unlocked.

■ Method to lock Cool Mode and Dry Mode (including Fan Mode) operations.



Press  (Mode) and  buttons simultaneously for about 3 seconds when the remote controller is OFF.



“”, “”, “” and “” will be displayed for about 10 seconds. Later, “” and “” will remain.

This indicates that Cool Mode and Dry Mode operation is locked.

When pressing  (Mode) button, “”, “”, or “” will be displayed.


■ Method to unlock Cool Mode and Dry Mode (including Fan Mode) operations.

Press  (Mode) and  buttons simultaneously for about 3 seconds when the remote controller is OFF.

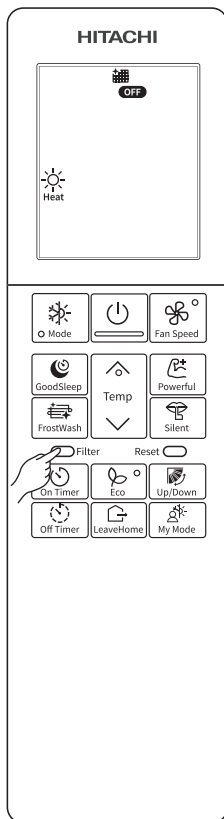
All operation mode symbols will appear on the display for about 10 seconds “” will disappear. After that “” will remain.


This indicates that Cool Mode and Dry Mode operation is unlocked.

NOTE


- Operation Mode Lock function will not activate if Timer reservations or My Mode is activate. Timer reservations shall be deactivated first. Then, Operation Mode Lock function can be activated.
- Operation Mode Lock can be kept even if  (Reset) button is pressed.
- Operation Mode Lock will not be set if FrostWash(Manual Mode) is in progress.
- LeaveHome button is disable during lock Cool mode and Dry Mode operation.
- For multi connections, if other units which would operate after the first unit would choose different modes with the first unit, the secondary unit will be in STANDBY.

How to Reset Filter Sign on the indoor unit



Filter Sign on the indoor unit will show with “” lamp by blinking with 1 second on and 4 seconds off. Because cleaning of Air filter has not been done for a long time. Clean the Air filter.

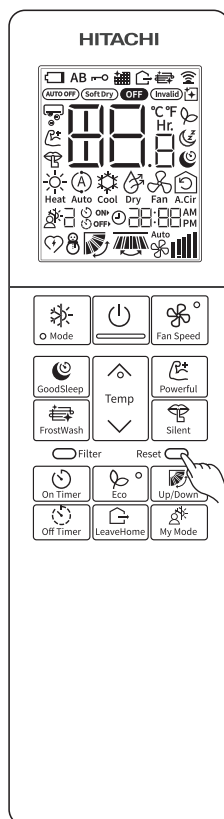
Press Filter Button at Off Mode pointing the remote controller towards the indoor unit to reset Filter Sign.

“” symbol will be visible on LCD screen for about 3 seconds and Filter Sign on the indoor unit will turn off.

NOTE

- Filter Button is active in OFF mode only.

Reset Function (For Hardware Reset)



During Battery replacement or any unlikely event, if the display does not change on Press of key or any unwanted garbage display comes, Press Reset button to reset your remote controller hardware.

In order to reset remote controller hardware , Press and release Reset button, the display will be as shown for 2 seconds then it will change to default mode screen.

NOTE

- Use some pointed item like pen to press the reset key.
- Once the remote controller is reset, all setting will reset except some special function activated by User

HITACHI

RC-AGU1EA0G



РУССКИЙ

РУКОВОДСТВО ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ПУЛЬТА ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

КОМНАТНЫЙ КОНДИЦИОНЕР

СПЛИТ-СИСТЕМА
DJ СЕРИЯ

МОДЕЛЬ

RAK-DJ15QNAE
RAK-DJ18RNAE
RAK-DJ25RNAE
RAK-DJ35RNAE
RAK-DJ50RNAE

RU Руководство по использованию
пульт дистанционного управления

Стр.169~189

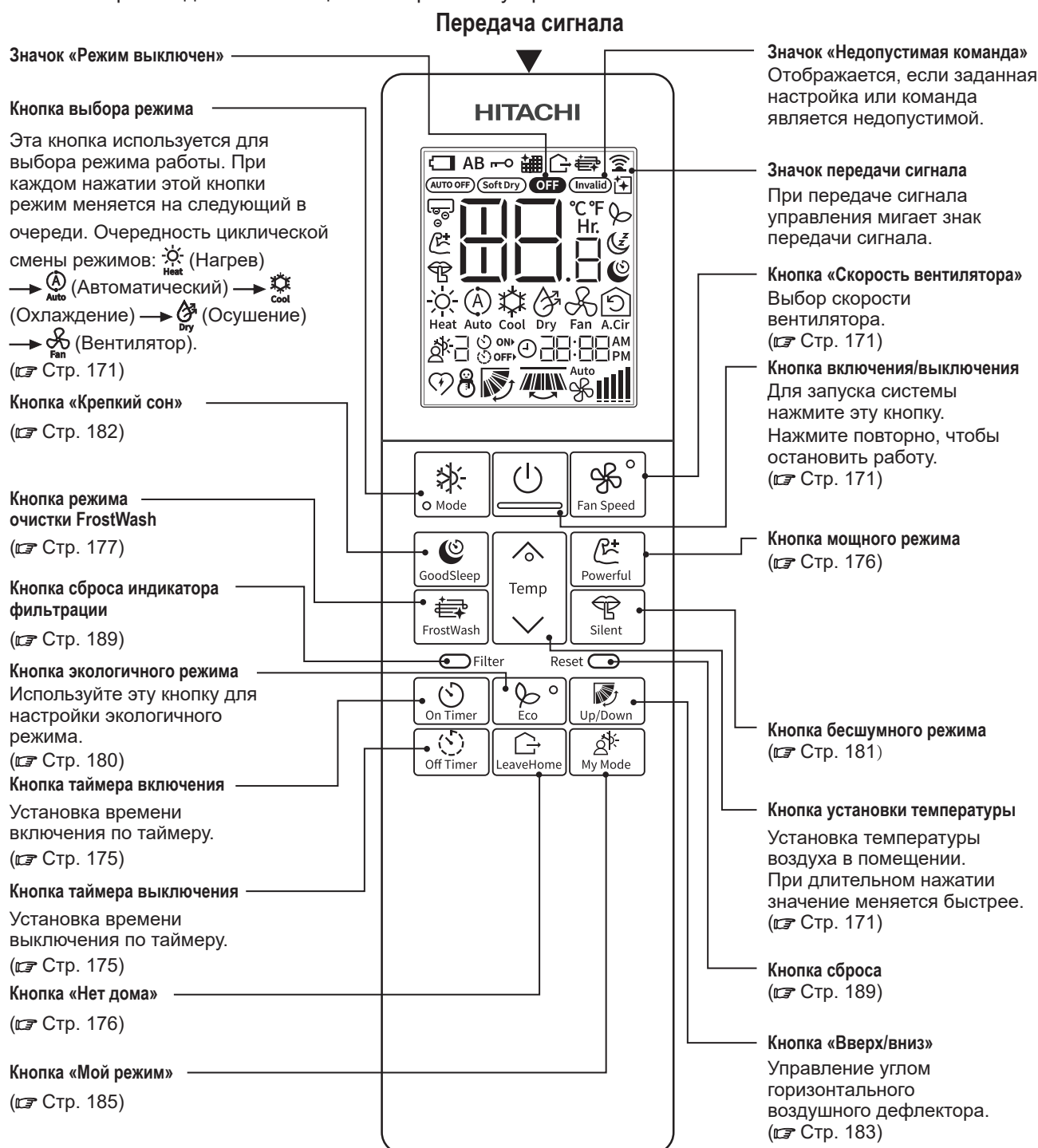
Охлаждение и обогрев

<EE0025974C rev.0-11/2023>

air

Описание и функции пульта дистанционного управления

- Управление режимами работы и настройками таймера, комнатного кондиционера воздуха. Дистанция работы пульта — около 7 метров. Эта дистанция может быть меньше, если управление освещением в комнате производится с помощью электронного устройства.



Функция подсветки

- Подсветка позволяет увидеть информацию на экране ПДУ в темноте.
- При нажатии любой кнопки ЖК-панель ПДУ начинает светиться. Примерно через 10 секунд подсветка автоматически выключается.
- Эта функция работает независимо от прочих функций кондиционера.
- Цвет подсветки — белый.

Меры предосторожности при использовании

- Не допускайте воздействия прямых солнечных лучей и высокой температуры на пульт дистанционного управления.
- Не роняйте его на пол и берегите от воздействия воды.
- Если во время работы системы, нажать кнопку выбора РЕЖИМА, кондиционер в целях защиты может прервать работу примерно на 3 минуты, прежде чем вы сможете запустить его снова.

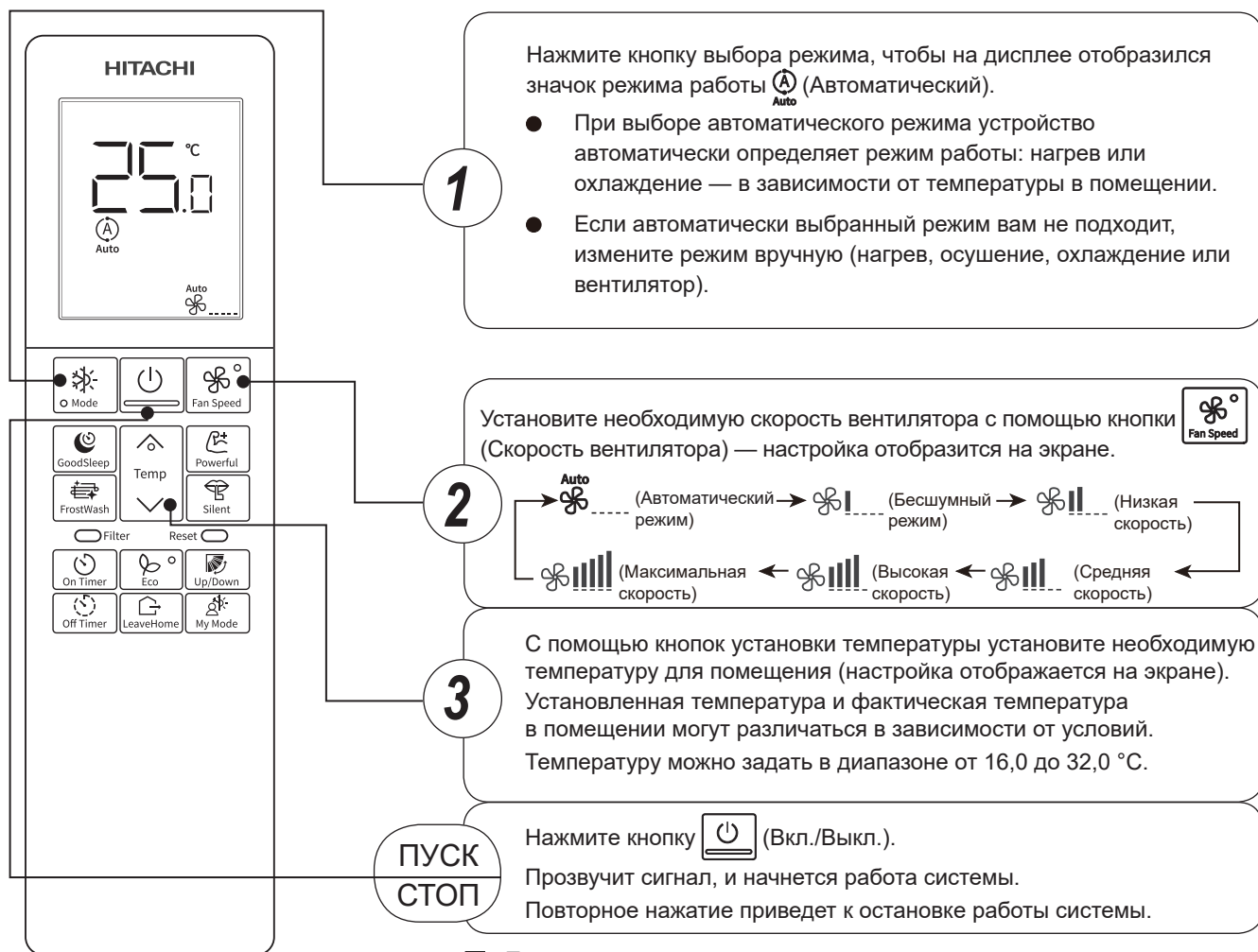
Различные функции

■ Автоматический повторный пуск

- Если произошел сбой электропитания, работа системы будет автоматически запущена после возобновления электропитания. При этом установленные режимы работы и направление потока воздуха будут сохранены. (Поскольку работа системы не была остановлена при помощи пульта дистанционного управления.)
 - Если возобновление работы системы не требуется, отключите электропитание.
При включении системы с помощью выключателя электрической цепи работа системы будет возобновлена с сохранением установленных режимов работы и направления потока воздуха.
- Примечание. 1. Если срабатывание функции автоматического повторного пуска нежелательно, обратитесь за консультацией по месту продажи кондиционера.
2. Если включен таймер выключения или крепкого сна, функция автоматического повторного пуска недоступна.

Автоматический режим

Устройство автоматически определяет режим работы (обогрев или охлаждение) в зависимости от температуры в помещении. При изменении температуры в помещении установленный режим работы меняется. Однако режим работы не будет меняться, если внутренний блок подключен к наружному блоку в составе системы мульти-сплит.

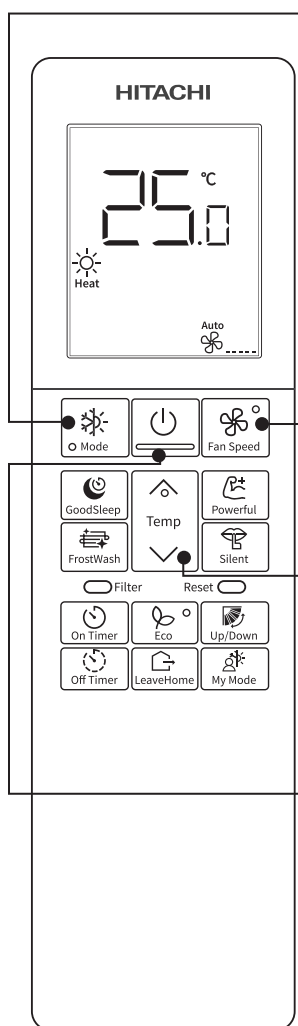



- Поскольку настройки сохраняются в памяти пульта дистанционного управления, в следующий раз достаточно нажать кнопку (Вкл./Выкл.).


Нажмите кнопку (Скорость вентилятора), чтобы выбрать режим: автоматический, бесшумный, режим низкой, средней, высокой или максимальной скорости.







Режим нагрева

- Устройство можно использовать в режиме нагрева, когда наружная температура воздуха ниже 21 °С. При излишне высокой температуре (более 21 °С) функция нагрева может не работать. Это предусмотрено для защиты устройства.
- Для поддержания надежности работы устройства используйте его, если температура наружного воздуха превышает –15 °С.





1 Нажмите кнопку выбора режима, чтобы на дисплее отобразился значок  (Нагрев).

2 Установите требуемую скорость вентилятора с помощью кнопки  (Скорость вентилятора) — настройка отобразится на экране.

Auto  (Автоматический режим) →  (Бесшумный режим) →  (Низкая скорость) →  (Средняя скорость) →  (Высокая скорость) →  (Максимальная скорость)

3 С помощью кнопок установки температуры установите необходимую температуру для помещения (настройка отображается на экране).
Установленная температура и фактическая температура в помещении может различаться в зависимости от условий.
Температуру можно задать в диапазоне от 16,0 до 32,0 °С.

ПУСК СТОП Нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.). Прозвучит звуковой сигнал, и начнется работа системы в режиме нагрева. Повторное нажатие приведет к остановке работы системы.

- Поскольку настройки сохраняются в памяти пульта дистанционного управления, в следующий раз достаточно нажать кнопку  (Вкл./Выкл.).
- В автоматическом режиме скорость вентилятора автоматически меняется следующим образом:
 - Если разница между температурой воздуха в помещении и установленным значением температуры велика, вентилятор начинает работать в режиме максимальной скорости.
 - После того как температура в помещении достигнет установленного значения, скорость вентилятора снизится, чтобы поддерживать оптимальную температуру в помещении и обеспечивать естественный, безопасный для здоровья нагрев воздуха.

■ Оттаивание

Оттаивание производится в течение 5–10 минут примерно один раз в час при намерзании инея на теплообменном устройстве наружного блока.

В ходе процедуры оттаивания индикатор режима работы мигает (включается на 2 секунды и выключается на 1 секунду).

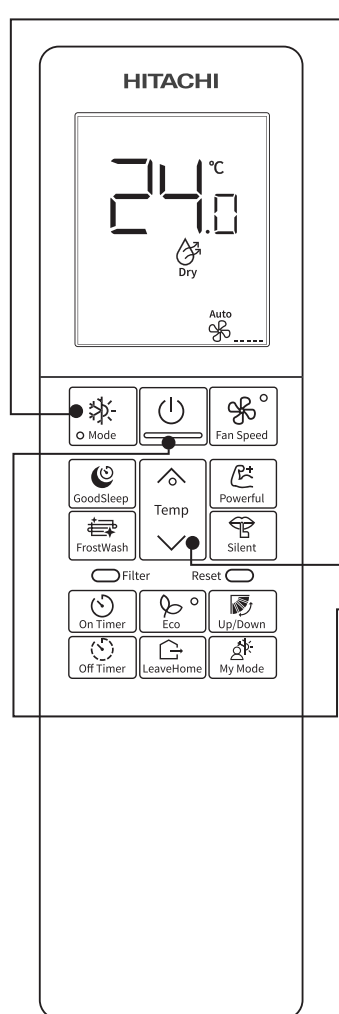
Оттаивание занимает максимум 20 минут.



Но если внутренний блок подключен к наружному блоку в составе системы мульти-сплит, то максимальное время оттаивания составляет 15 минут.


(Если длина трубопровода превышает обычную, намерзание инея весьма вероятно.)


Режим осушения


Устройство можно использовать в режиме понижения влажности, когда температура воздуха в помещении выше 16 °C. Если температура ниже 15 °C, работа системы в режиме понижения влажности не производится.



1 Нажмите кнопку выбора режима, чтобы на дисплее отобразился значок  (Осушение). Вентилятор переключен в автоматический режим. Нажмите кнопку  (Скорость вентилятора), чтобы выбрать бесшумный режим, низкую скорость или автоматический режим вентилятора.

2 С помощью кнопок установки температуры установите необходимую температуру для помещения (настройка отображается на экране).  Для понижения влажности рекомендуется устанавливать значение температуры в диапазоне 20–26 °C. Температуру можно задать в диапазоне от 16,0 до 32,0 °C.

ПУСК СТОП Нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.). Прозвучит звуковой сигнал, и начнется работа в режиме понижения влажности. Повторное нажатие приведет к остановке работы системы.

■ Поскольку настройки сохраняются в памяти пульта дистанционного управления, в следующий раз достаточно нажать кнопку  (Вкл./Выкл.).

РУССКИЙ

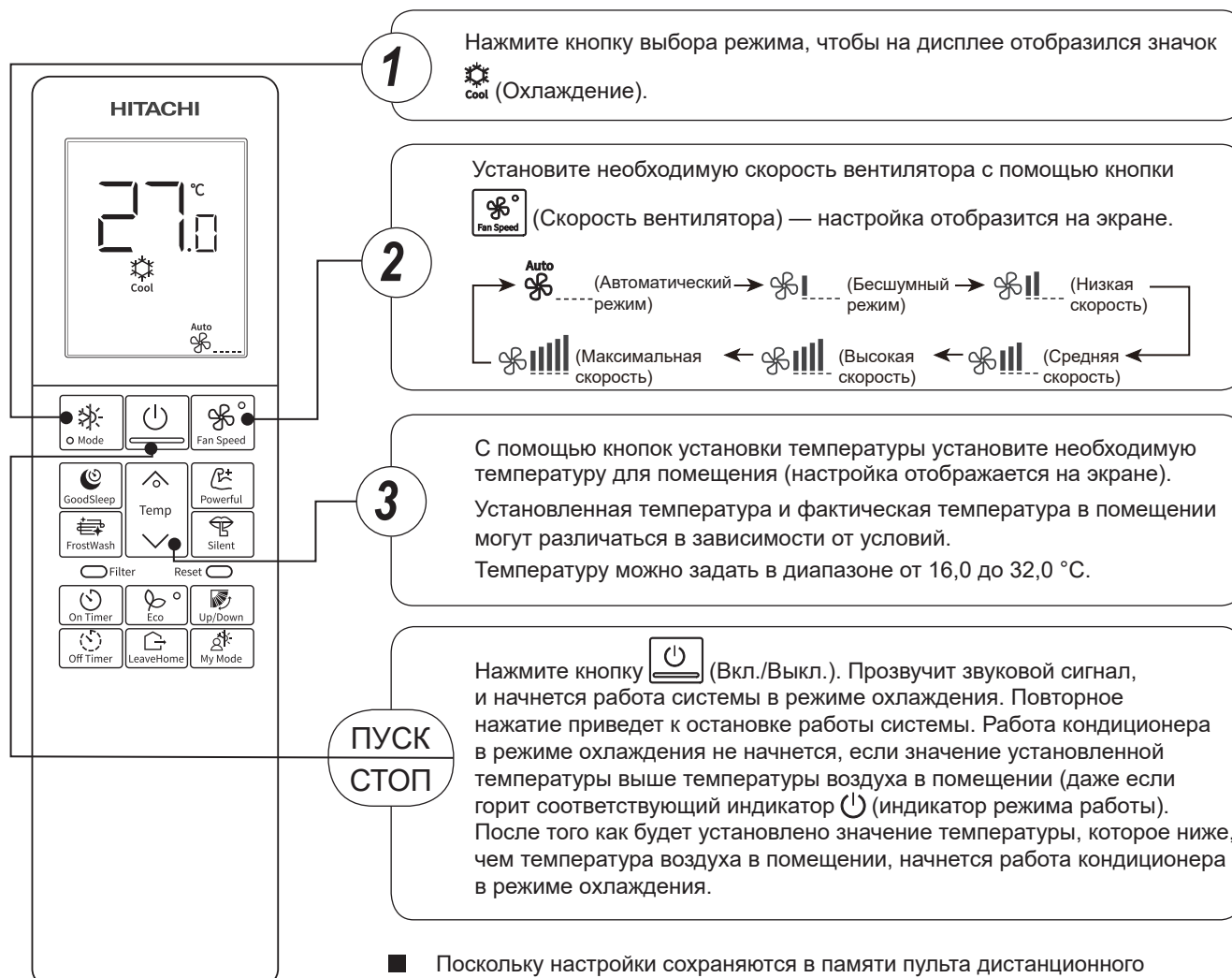
■ Режим понижения влажности

- Если температура воздуха в помещении выше значения установленной температуры: устройство начнет работу в режиме понижения влажности, понижая температуру воздуха в помещении до установленного значения. Если температура воздуха в помещении ниже значения установленной температуры: понижение влажности начнет выполняться в соответствии с несколько более низкими значениями температуры по сравнению с температурой воздуха в помещении вне зависимости от установленной температуры.
- Достижение заданной температуры может оказаться невозможным с учетом количества человек в помещении или других условий.

Режим охлаждения

Устройство можно использовать для охлаждения воздуха, если температура воздуха на улице составляет от -10 до 46 °C.

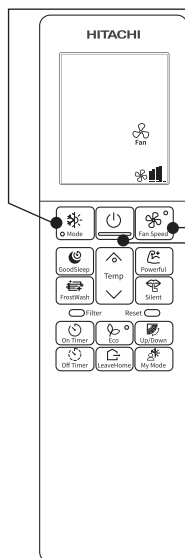
Если влажность воздуха в помещении очень высокая (более 80 %), на воздуховыпускной решетке внутреннего блока может конденсироваться вода.



- Поскольку настройки сохраняются в памяти пульта дистанционного управления, в следующий раз достаточно нажать кнопку (Вкл./Выкл.).
- В автоматическом режиме скорость вентилятора автоматически меняется следующим образом:
 - Если разница между температурой воздуха в помещении и установленным значением температуры велика, вентилятор начинает работать в режиме максимальной скорости.
 - После того как температура в помещении достигнет установленного значения, скорость вентилятора снизится, чтобы поддерживать оптимальную температуру в помещении и обеспечить естественное, безопасное для здоровья охлаждение воздуха.

Режим вентилятора

Устройство можно использовать только для циркуляции воздуха.



1

Нажмите кнопку выбора режима, чтобы на дисплее отобразился значок (Вентилятор).

2

Нажмите кнопку (Скорость вентилятора).



ПУСК
СТОП

Нажмите кнопку (Вкл./Выкл.). Прозвучит звуковой сигнал, и начнется работа вентилятора. Повторное нажатие приведет к остановке работы системы.

Установка заданий таймера

■ Можно использовать таймер включения и таймер выключения.

■ Работа системы прекращается в заданное время

Установка заданий таймера

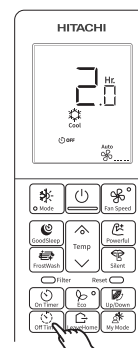
1



Настройка времени выключения

- Выберите время отключения, нажав кнопку .
- При установке времени значение на дисплее ПДУ меняются в следующей последовательности.

Заданная температура. -0,5 ч. -1,0 ч. -2,0 ч. -3,0 ч. -10,0 ч. -11,0 ч. -12,0 ч.
↑ Отмена таймера выключения



2

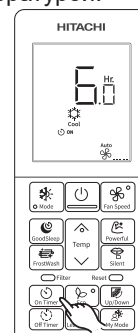


Настройка времени включения

- Выберите время включения, нажав кнопку .
- При установке времени значение на дисплее ПДУ меняются в следующей последовательности.

Заданная температура. -0,5 ч. -1,0 ч. -2,0 ч. -3,0 ч. -10,0 ч. -11,0 ч. -12,0 ч.
↑ Отмена таймера включения


■ Кондиционер включается в заданное время и начинает работать с заданной температурой.

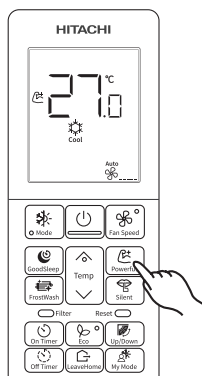


ПРИМЕЧАНИЕ


- Если в ходе установки таймера вы не нажмете никакие кнопки в течение 3 секунд, будет выбран режим таймера с предустановленным временем. Кроме того, на экране останется значок таймера включения или выключения , который обозначает настройку таймера.
- Если при установке таймера вы нажмете активную кнопку, сразу же отобразится настройка таймера.
- Таймеры включения и выключения можно настроить одновременно.
- Если оба таймера настраиваются одновременно, на экране вы увидите значок стрелки рядом со значком таймера или . Этот значок указывает, какой из таймеров сработает первым.
- Чтобы сбросить таймер включения или выключения, не обязательно прокручивать все меню — просто одновременно нажмите кнопки обоих таймеров и удерживайте их нажатыми в течение 3 секунд.


Режим повышенной мощности

- Если вы нажмете кнопку  (Режим повышенной мощности) при работе в автоматическом режиме, режиме нагрева, осушения, охлаждения или вентиляции, кондиционер начнет работать с максимальной мощностью.
- При работе в режиме повышенной мощности из внутреннего блока выходит более холодный или более теплый воздух для охлаждения или обогрева соответственно.






ПУСК

Во время работы устройства нажмите кнопку  (Режим повышенной мощности).

- На экране появится значок . Работа в режиме повышенной мощности прекращается через 20 минут. После этого система автоматически начинает работать с предыдущими настройками, сделанными до перехода в режим повышенной мощности.

ОТМЕНА

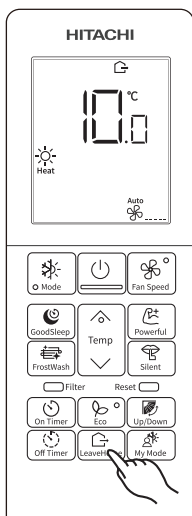
- Нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.). Или:
Снова нажмите кнопку  (Режим повышенной мощности).
- С экрана исчезнет значок .

ПРИМЕЧАНИЕ





- При выборе экологичного режима, режима «Нет дома», бесшумного режима, таймера крепкого сна или «Моего режима» кондиционер переходит из режима повышенной мощности в обычный.
- При работе в режиме повышенной мощности мощность самого кондиционера не увеличивается
 - если кондиционер уже работает с максимальной мощностью;
 - непосредственно перед оттаиванием (когда кондиционер работает в режиме нагрева).

Режим «Нет дома»


■ Не допускайте чрезмерного охлаждения воздуха в помещении, когда никого нет дома. Начальное значение температуры 10 °C. Температуру можно задать в диапазоне от 10 до 16 °C.



ПУСК

- Нажмите кнопку  (Нет дома) во время работы кондиционера или когда устройство остановлено. Температура в помещении устанавливается на уровне 10 °C, а кондиционер начинает работать в режиме обогрева.
- С помощью кнопок установки температуры установите необходимую температуру в помещении. Температуру можно задать в диапазоне 10–16 °C.
 - На экране отобразятся значки   .

ОТМЕНА

- Нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.). Или:
- Снова нажмите кнопку  (Нет дома).
- Переключение режима работы.

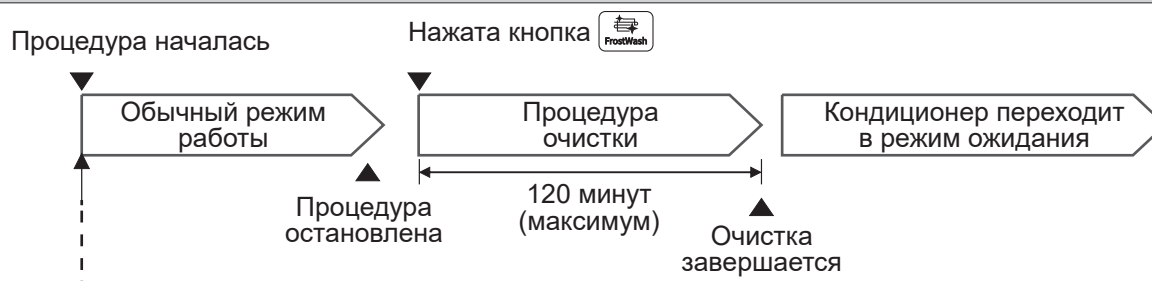
ПРИМЕЧАНИЕ


- При работе в режиме «Нет дома» изменить скорость вентилятора и положение горизонтального воздушного дефлектора невозможно.
- В случае подключения нескольких блоков:
 - Режимы вентилятора/охлаждения/осушения нельзя использовать одновременно с режимом «Нет дома». Блок, включенный первым, обладает приоритетом. Остальные блоки, работающие в других режимах, будут переведены в режим ожидания.
 - В режиме «Нет дома» можно использовать режим обогрева.
 - Если режим «Нет дома» будет установлен для двух или более комнат, заданная режимом «Нет дома» температура может быть не достигнута. Это также зависит от температуры воздуха на улице.

Режим очистки FrostWash

- Пыль и грязь на внутреннем теплообменном устройстве вызывают неприятный запах. Чтобы их устранить, необходимо выполнить очистку. Режим очистки FrostWash выполняется посредством замораживания и оттаивания теплообменного устройства.
- Очистку можно выполнить, только если температура на улице составляет от 1 до 43 °C, а влажность в помещении — от 30 до 70 %.

Процедура очистки FrostWash

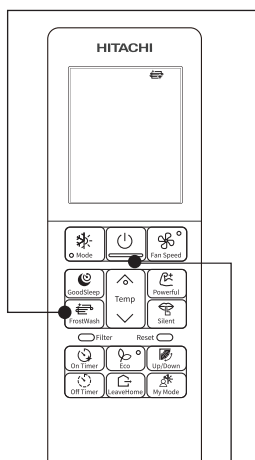






- Во время очистки индикатор  на внутреннем блоке светится.
- Если во время очистки нажать кнопку (Вкл./Выкл.), очистка прекратится.
- Процедура очистки не запускается в течение примерно 60 минут по завершении предыдущей аналогичной процедуры. Это ограничение установлено в целях защиты изделия.



Очистка (ручной режим)

Если вы нажмете кнопку  (очистка), когда кондиционер выключен, то запустите очистку в ручном режиме.

Как запустить и отменить промывку (вручную)



- Нажмите кнопку  (Очистка). На экране появится значок очистки — . В начале промывки раздается звуковой сигнал и на внутреннем блоке начинает светиться индикатор .
- Через час с экрана исчезает значок . Примерно через два часа внутренний блок прекращает процедуру очистки.
- Процедура очистки не запускается в течение примерно 60 минут по завершении предыдущей аналогичной процедуры. Это ограничение установлено в целях защиты изделия.

- Нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.). Процедура прекратится. Индикатор  на внутреннем блоке погаснет.

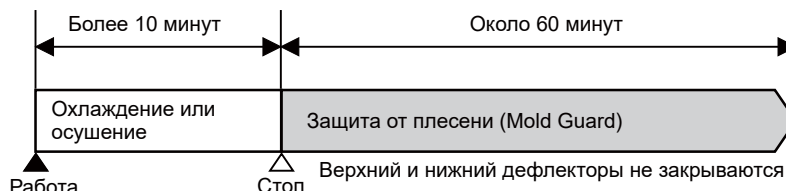
Меры предосторожности при использовании режима очистки FrostWash


- Во время выполнения процедуры очистки не следует открывать окна или двери. Вода конденсируется на воздушном дефлекторе и время от времени капает с него. Это приведет к попаданию воды на мебель.
- Во время выполнения процедуры очистки не следует открывать или снимать переднюю панель. Это может стать причиной травмы или неисправности оборудования.
- При очистке пыль и грязь удаляются не полностью.
- Во время очистки устройство может издавать шипение, свист или скрип.
- Если кондиционер работает непрерывно, очистка будет неэффективна.
- Если во время очистки выключить кондиционер, а затем снова включить, очистка не будет запущена повторно.
- Если вы хотите выполнить очистку после включения кондиционера, вам необходимо будет немного подождать.
- Если установлен таймер включения или таймер выключения, перед использованием процедуры очистки необходимо отменить работу таймера.
- Если выбран «Мой режим», функция FrostWash работать не будет.
- В случае подключения нескольких блоков:
 1. Процедуру FrostWash может запускать только один внутренний блок.
 2. Внутренний блок, первым запустивший процедуру FrostWash, обладает приоритетом, и процедура выполняется в нем.
 3. Работа кондиционера имеет приоритет над процедурой FrostWash во внутреннем блоке.

Функция Mold Guard (только режим вентилятора) (при подключении нескольких моделей)

- После прекращения работы в режиме охлаждения выполняется просушка вентилятора во внутреннем блоке в режиме вентилятора. Это необходимо для предотвращения возникновения плесени во внутреннем блоке.
 - Процедура защиты от плесени Mold Guard выполняется около 60 минут.
 - С помощью данной процедуры нельзя удалить уже образовавшуюся плесень или стерилизовать устройство.




Процедура защиты от плесени Mold Guard






- Во время процедуры защиты от плесени Mold Guard на внутреннем блоке светится индикатор .
- Если кондиционер более 10 минут проработал в режиме охлаждения или осушения, а затем был переведен в выключенный режим, запускается процедура защиты от плесени Mold Guard.
- Может повыситься температура или влажность в помещении.

Включение и отмена процедуры защиты от плесени Mold Guard



Настройка

- Направьте пульт дистанционного управления, находящийся в выключенном режиме, на внутренний блок, нажмите одновременно кнопку повышения температуры в помещении  и кнопку таймера  включения и удерживайте их в течение 3 секунд. На ЖК-экране отобразится значок .

Отмена процедуры

- Направьте пульт дистанционного управления, находящийся в выключенном режиме, на внутренний блок, нажмите одновременно кнопку повышения температуры в помещении  и кнопку таймера  включения и удерживайте их в течение 3 секунд.
- С экрана исчезнет значок .
- После настройки процедуры защиты от плесени Mold Guard на экране постоянно будет отображаться значок Mold Guard. Кроме того, эта настройка сохранится в памяти пульта дистанционного управления и останется настроенной даже после сброса настроек или замены батареек. Данную функцию необходимо настроить только один раз.

Прекращение процедуры защиты от плесени Mold Guard до ее завершения

- Дважды нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.). Выполнение процедуры будет остановлено.
- Индикатор  на внутреннем блоке погаснет. Однако настройка процедуры защиты от плесени Mold Guard отменена не будет, будет только остановлена сама процедура.

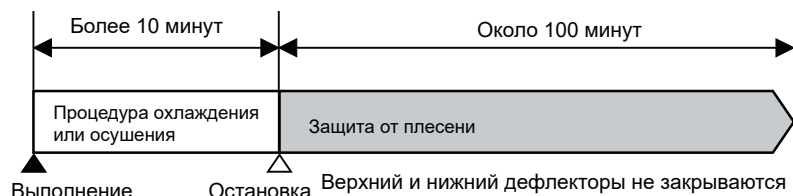
ПРИМЕЧАНИЕ


- Если кондиционер до выключения работал в режиме обогрева, процедура защиты от плесени Mold Guard не запускается.
- Если работа кондиционера останавливается по таймеру выключения, процедура защиты от плесени Mold Guard не запускается.
- Если установлен таймер включения и время включения должно наступить примерно через 2 часа или менее, процедура защиты от плесени Mold Guard не запускается.
- При выполнении процедуры Mold Guard может повыситься температура или влажность в помещении.
- Если рядом с внутренним блоком находится окно, во время процедуры защиты от плесени Mold Guard на нем может сконденсироваться вода. При необходимости можно отменить процедуру Mold Guard.

Функция Mold Guard (с обогревом)

- После того как процедура охлаждения прекращается, выполняется просушка вентилятора на внутреннем блоке — в режиме нагрева или вентилятора. Эта процедура предотвращает возникновение плесени во внутреннем блоке.
 - Выполнение процедуры защиты от плесени занимает порядка 100 минут.
 - С помощью данной процедуры нельзя удалить уже образовавшуюся плесень или стерилизовать устройство.



Как выполняется процедура защиты от плесени





- Во время процедуры защиты от плесени светится индикатор  на внутреннем блоке.
- Если кондиционер более 10 минут работал в режиме охлаждения или осушения, включая автоматический режим, а затем был выключен, начнется процедура защиты от плесени.
- Если кондиционер до выключения работал в режиме нагрева, процедура защиты от плесени не запускается.
- Температура или влажность в помещении может повыситься

■ Как настроить или отменить процедуру защиты от плесени



Настройка

- При неработающем кондиционере одновременно нажмите кнопку повышения температуры в помещении и кнопку  (Таймер включения). Удерживайте эти кнопки нажатыми в течение 3 секунд. На экране отобразится значок .

Отмена процедуры

- При неработающем кондиционере одновременно нажмите кнопку повышения температуры в помещении и кнопку  (Таймер включения). Удерживайте эти кнопки нажатыми в течение 3 секунд.
- С экрана исчезнет значок .
- После того как вы настроите процедуру защиты от плесени, на экране постоянно будет отображаться значок этой процедуры. Кроме того, эта настройка сохранится в памяти пульта дистанционного управления и будет активна даже после сброса настроек или замены батареи. Данную функцию необходимо настроить только один раз.

■ Как прервать процедуру защиты от плесени до завершения

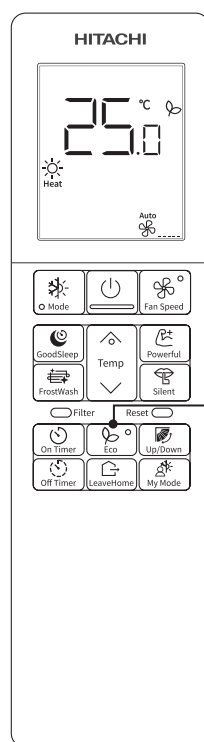
- Дважды нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.). Процедура прекратится.
- Индикатор  на внутреннем блоке погаснет. Однако процедура защиты от плесени будет не отменена, а только приостановлена.


ПРИМЕЧАНИЕ

- Если кондиционер до выключения работал в режиме нагрева, процедура защиты от плесени не запускается.
- Если таймер выключения или крепкого сна остановит работу кондиционера, процедура защиты от плесени выполнена не будет.
- Если таймер включения установлен и кондиционер будет включен примерно через 2 часа или менее, процедура защиты от плесени не будет запущена.
- В некоторых ситуациях процедура защиты от плесени выполняется в режиме вентиляции.
- Температура или влажность в помещении может повыситься.
- Если рядом с внутренним блоком находится окно, во время процедуры защиты от плесени на нем может сконденсироваться вода. При необходимости отмените данную процедуру.


Экологичный режим


- Экологичный режим — это энергосберегающая функция, автоматически меняющая заданную температуру и ограничивающая максимально допустимое потребление электроэнергии.



При нажатии кнопки  (Экологичный режим) при работе в режиме нагрева, автоматическом режиме, режиме осушения или охлаждения кондиционер начинает работать в экологичном режиме.

ПУСК

Нажмите кнопку  (Экологичный режим) во время работы кондиционера.

- На экране отобразится значок .
- Кондиционер начнет работать в энергосберегающем режиме. Автоматическое понижение и повышение заданной температуры позволяет сократить потребление электроэнергии.

ОТМЕНА



Нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.).

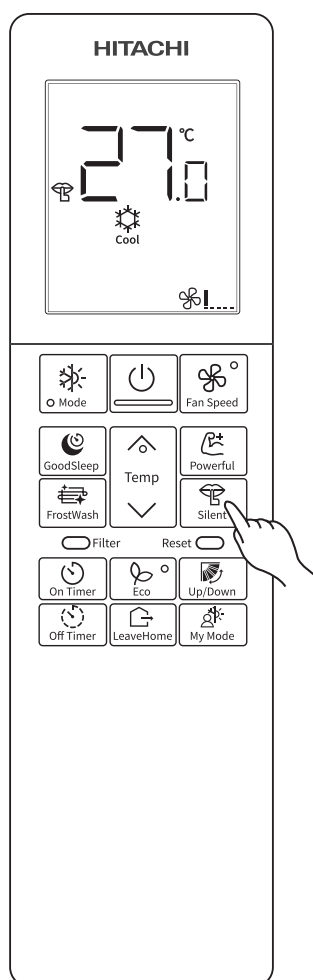
- Снова нажмите кнопку  (Экологичный режим).
- С экрана исчезнет значок .

ПРИМЕЧАНИЕ

- Если потребление электроэнергии находится на низком уровне, экологичный режим не приведет к его дальнейшему сокращению.
- При нажатии кнопки «Режим повышенной мощности», «Режим», «Нет дома» или «Мой режим» кондиционер выйдет из экологичного режима.
- После автоматического запуска экологичный режим отключается, и кондиционер продолжает работать в предыдущем режиме.

Бесшумный режим





Если вы нажмете кнопку  (Бесшумный режим) при работе в автоматическом режиме, режиме нагрева, осушения, охлаждения или вентиляции, вентилятор переключится в бесшумный режим !....





ПУСК

- При нажатии кнопки  (Бесшумный режим) происходит следующее:
- На экране отображается значок .
- Вентилятор переключается в бесшумный режим — !....


ОТМЕНА

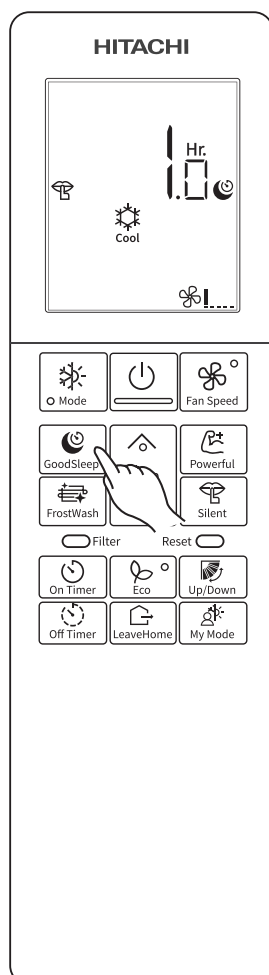
- Нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.) ; или
- Повторно нажмите кнопку  (Бесшумный режим); или
- Нажмите кнопку  (Скорость вентилятора).
Вентилятор начнет работать с прежней скоростью, установленной до перехода в бесшумный режим.
По завершении работы в бесшумном режиме с экрана исчезнет значок .

ПРИМЕЧАНИЕ

- Если выбирается режим повышенной мощности, работа в бесшумном режиме прекращается. Вентилятор начнет работать с прежней скоростью, установленной до начала работы в бесшумном режиме.
- После автоматического перезапуска работа в бесшумном режиме отменяется. Вентилятор начнет работать с прежней скоростью, установленной до начала работы в бесшумном режиме.
- Если при работе вентилятора в бесшумном режиме !.... во время выполнения любой процедуры пользователь нажмет кнопку  (Бесшумный режим), скорость вентилятора не изменится.
- Если нажать кнопку «Режим», «Нет дома» или «Мой режим», вентилятор выйдет из бесшумного режима.

Настройка таймера крепкого сна

После нажатия кнопки  (Крепкий сон) при работе в автоматическом режиме, режиме нагрева, осушения, охлаждения или вентиляции, кондиционер изменяет температуру в помещении и снижает скорость вентилятора.



Режим	Обозначение
Таймер крепкого сна	<p>Заданная температура. -0,5 ч. -1,0 ч. -2,0 ч. -3,0 ч. -10,0 ч. -11,0 ч. -12,0 ч.</p> <p>↑ Отмена таймера крепкого сна</p>

ПУСК

При использовании таймера крепкого сна кондиционер будет работать в течение заданного периода времени (в часах).



При нажатии кнопки  (Крепкий сон) происходит следующее:

- На экран выводится информация о таймере.
- Начинает светиться индикатор таймера, и из внутреннего блока раздается сигнал.

ОТМЕНА

- Нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.).

Кондиционер перейдет в режим ожидания.

- Еще раз нажмите кнопку  (Крепкий сон) и удерживайте до тех пор, пока таймер не будет отключен. С экрана исчезнет значок  и время работы таймера в часах.

Начнет светиться индикатор таймера, и из внутреннего блока раздается сигнал.

ПРИМЕЧАНИЕ


- С помощью кнопки настройки скорости вентилятора невозможно изменить скорость внутреннего вентилятора кондиционера.
- Если установить таймер крепкого сна после того, как был установлен таймер выключения или включения, то действовать будет таймер крепкого сна, а не ранее установленные таймеры.
- Если настроен таймер крепкого сна, настроить таймеры включения и выключения невозможно.
- При выборе режима «Мой режим» или «Нет дома» таймер крепкого сна будет сброшен.


Регулировка направления потока воздуха


1

Отрегулируйте направление потока воздуха — вверх или вниз.

Горизонтальный воздушный дефлектор автоматически устанавливается под углом, соответствующим режиму работы.


Дефлектор можно поднимать и опускать, а также устанавливать под необходимым углом с помощью кнопки  (Вверх/вниз).

Нажмите кнопку  (Вверх/вниз). Дефлектор начнет подниматься и опускаться.

На экране отобразится значок .

Еще раз нажмите кнопку  (Вверх/вниз). Дефлекторы остановятся в текущем положении.

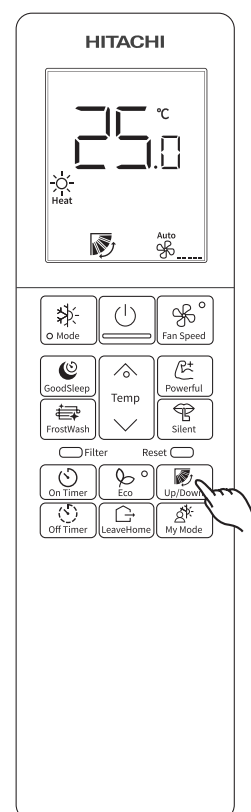
Значок  исчезнет с экрана.

- При однократном нажатии кнопки  (Вверх/вниз) горизонтальный воздушный дефлектор поднимается или опускается. Повторное нажатие позволяет остановить дефлектор в текущем положении. До начала движения дефлектора может пройти некоторое время (около 6 секунд).
- При остановке работы устройства горизонтальный воздушный дефлектор останавливается и закрывает воздуховыпускное отверстие.



ОСТОРОЖНО

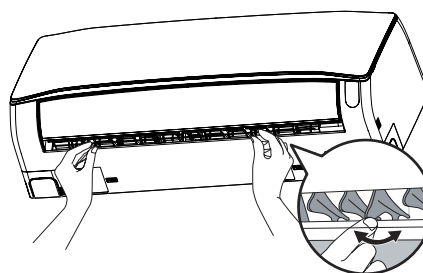
- В режиме охлаждения не следует на длительное время устанавливать работу горизонтального дефлектора в режим вверх-вниз. На горизонтальном дефлекторе могут образовываться капли конденсата и стекать вниз.



2

Отрегулируйте направление потока воздуха вправо или влево.

Удерживайте вертикальный дефлектор, как показано на рисунке справа, и отрегулируйте движение потока воздуха влево и вправо.

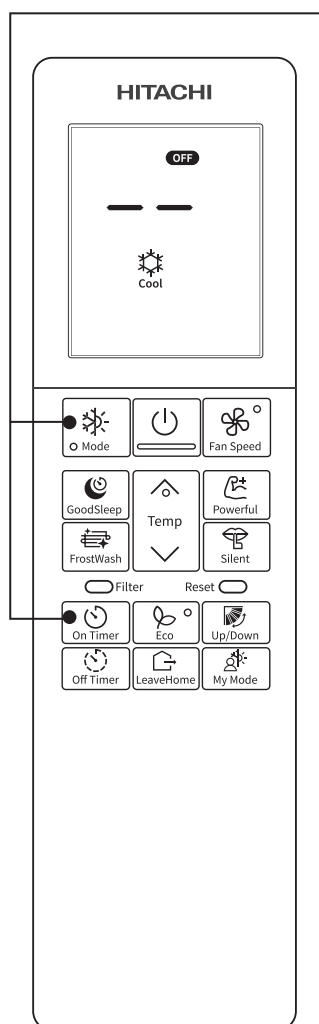






Инициализация встроенного модуля airCloud Go

- С помощью пульта дистанционного управления также можно сбросить внутренние настройки (восстановить настройки по умолчанию).

■ Как восстановить настройки по умолчанию

С помощью пульта дистанционного управления отключите эту настройку.



- Одновременно нажмите кнопки  (Режим) и  (Таймер включения) и удерживайте их нажатыми 3 секунды.
- На экране в сегменте температуры в течение 3 секунд будет отображаться — —, а затем экран вернется в обычное состояние.
- Убедитесь, что индикатор  на внутреннем блоке в течение 20 секунд мигал по 4 раза, а затем погас.
- Перезагрузите устройство и убедитесь, что индикатор  трижды мигнул. В этом случае вы можете быть уверены в том, что кондиционер перешел в режим сопряжения и на нем восстановлены настройки по умолчанию.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Обратите внимание: в этом случае все настройки будут сброшены, и вам потребуется снова выполнить процедуру сопряжения, чтобы использовать встроенный модуль airCloud Home.
- Подробнее о встроенном модуле airCloud Home см. в отдельном руководстве по эксплуатации.

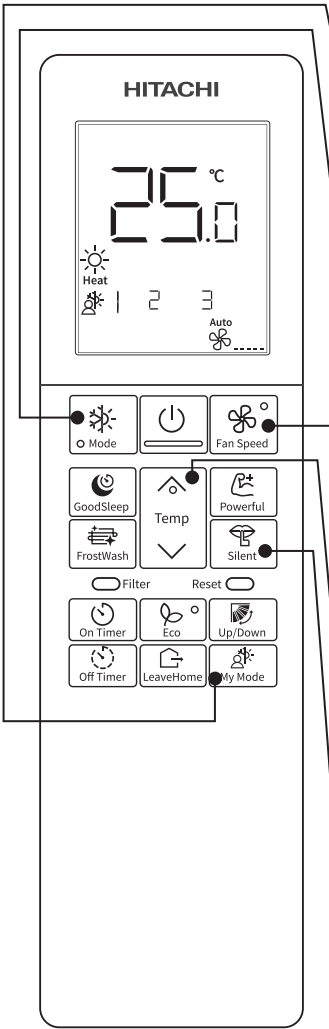
Wi-Fi — это товарный знак или зарегистрированный товарный знак Wi-Fi Alliance.

РУССКИЙ

Мой режим (программируемый)

- Функция «Мой режим» позволяет вам создать индивидуальный режим с комфортными для вас настройками. Ее можно настроить с пульта дистанционного управления.
- Можно задать до 3 программ.

Как программировать «Мой режим»



Настройка «Моего режима» по умолчанию

Мой режим	Режим	Температура	Скорость вентилятора	Таймер включения/выключения	Бесшумный режим
Мой режим 1	ОХЛАЖДЕНИЕ	25 °C	Автоматический режим	Настроек нет	Настроек нет
Мой режим 2	ОХЛАЖДЕНИЕ	25 °C	Автоматический режим	Настроек нет	Настроек нет
Мой режим 3	ОХЛАЖДЕНИЕ	25 °C	Автоматический режим	Настроек нет	Настроек нет

Как перейти в режим программирования «Моего режима»

- Нажмите кнопку «Мой режим» и удерживайте ее нажатой 5 секунд.
- На экране замигает значок . Помимо этого, значок 1, 2 или 3 отобразится справа от значка . Значок будет мигать еще 10 секунд.
- Нажмите кнопку (Мой режим), чтобы указать, какой режим вы хотите запрограммировать — 1, 2 или 3.

Выбор режима

- Нажмите кнопку (Режим), чтобы выбрать необходимый режим, пока мигает значок .
- Режимы будут циклически меняться в следующей очередности: (Нагрев) → (Автоматический режим) → (Охлаждение) → (Осушение) → (Вентилятор).

Выбор скорости вентилятора

- Нажмите кнопку (Скорость вентилятора), чтобы выбрать скорость вентилятора, пока мигает значок .
- Доступная скорость вентилятора зависит от выбранного режима.

Выбор температуры в помещении

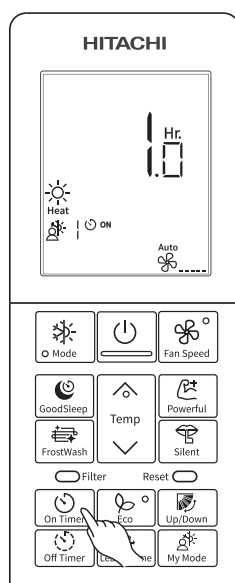
- Нажмите кнопку или , чтобы выбрать температуру в помещении, пока мигает значок .
- Температуру можно задать в диапазоне от 16,0 до 32,0 °C.
- Если кондиционер работает в режиме вентиляции, установить температуру в помещении нельзя.

Выбор бесшумного режима

- Нажмите (Бесшумный режим), чтобы включить или отключить бесшумный режим, пока мигает значок .

Мой режим (программируемый)

Как программировать «Мой режим»

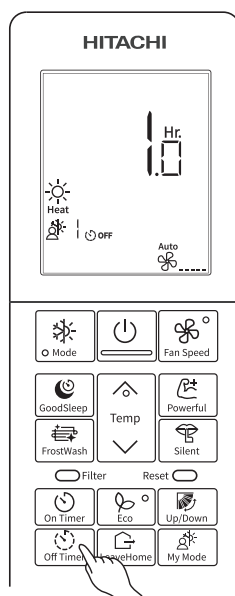


Настройка таймера включения

6

- Нажмите кнопку (Таймер включения), чтобы установить таймер включения, пока мигает значок . На экране замигает значок .
- При установке времени значение на экране ПДУ меняются в следующей последовательности.

Заданная температура. -0,5 ч. -1,0 ч. -2,0 ч.-3,0 ч..... -10,0 ч. -11,0 ч. -12,0 ч.
↑ Отмена таймера включения



Настройка таймера выключения

7

- Нажмите кнопку (Таймер выключения), чтобы установить таймер выключения, пока мигает значок . На экране замигает значок .
- При установке времени значение на экране ПДУ меняются в следующей последовательности.

Заданная температура. -0,5 ч. -1,0 ч. -2,0 ч.-3,0 ч..... -10,0 ч. -11,0 ч. -12,0 ч.
↑ Отмена таймера выключения

Сохранение настроек «Моего режима»

8

- Когда все необходимые настройки будут заданы, нажмите (Вкл./Выкл.), пока мигает значок . Все заданные вами настройки будут сохранены в пульте дистанционного управления и кондиционере.

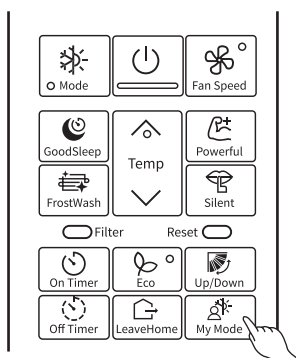
ПРИМЕЧАНИЕ

- Если при настройке «Моего режима» на пульте дистанционного управления в течение 10 секунд не выполняется никаких операций, пульт дистанционного управления выходит из режима программирования без сохранения настроек «Моего режима». Если не сохранить новые настройки «Моего режима», для этого режима сохранятся все предыдущие настройки и заданные значения.
- Если во время программирования удерживать нажатой кнопку «Мой режим» в течение 5 секунд, пульт дистанционного управления выйдет из режима программирования. Если не сохранить новые настройки «Моего режима», для этого режима сохранятся все предыдущие настройки и заданные значения.
- При замене батареи или нажатии кнопки (Сброс) для «Моего режима» на пульте дистанционного управления будут восстановлены настройки по умолчанию. Если вы хотите изменить настройки, запрограммируйте «Мой режим» повторно.
- Если включена функция блокировки режима работы, выбор режимов в «Моем режиме» будет ограничен.



РУССКИЙ

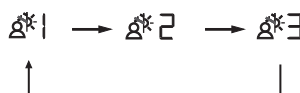
Мой режим (запуск или прекращение работы в «Моем режиме»)

Начало работы в «Моем режиме»

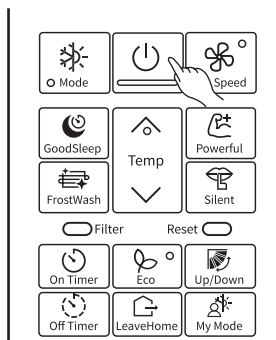


Начало работы в «Моем режиме»

- При работающем кондиционере нажмите кнопку  (Мой режим). Кондиционер будет запущен в «Моем режиме 1» с настройками этого режима, сохраненными на пульте дистанционного управления.
- Чтобы переключиться в «Мой режим 2» или «Мой режим 3», нажмите кнопку  (Мой режим) повторно.






Прекращение работы в «Моем режиме»



Прекращение работы в «Моем режиме»

- Нажмите кнопку  (Вкл./Выкл.), чтобы выключить кондиционер.

ПРИМЕЧАНИЕ

- «Мой режим» можно отменить путем нажатия кнопки  (Режим) или  (Нет дома).
- Если вы включите «Мой режим», не задавая для него настройки, кондиционер использует настройки этого режима по умолчанию.
- Если истекло время таймера включения или выключения, установленного в «Моем режиме», повторно нажмите кнопку  (Мой режим), чтобы перезапустить таймер.
- В «Моем режиме» нельзя включить функцию «Промывка (ручной режим)».
- В «Моем режиме» горизонтальный дефлектор можно регулировать кнопкой «Вверх/вниз».

Замена батарей в пульте дистанционного управления

- 1 Снимите крышку отсека, как показано на рисунке, и извлеките старые батареи.

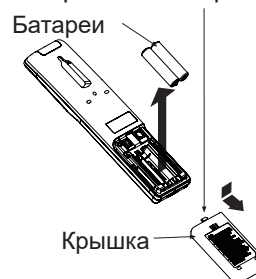


- 2 Вставьте новые батареи. Полярность батарей должна соответствовать отметкам в отсеке.

⚠ ОСТОРОЖНО

1. Не устанавливайте одновременно старые и новые батареи или батареи различных типов.
2. Если вы не планируете использовать пульт дистанционного управления в течение 2 или 3 месяцев, извлеките батареи из пульта.

Надавите и сдвиньте в направлении стрелки

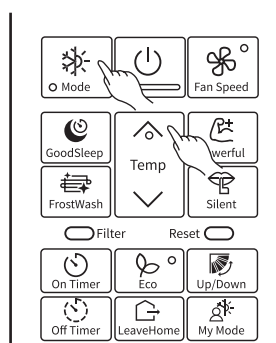


ПРИМЕЧАНИЕ

- Если экран пульта дистанционного управления перезапускается при нажатии любой кнопки, а кондиционер не реагирует, необходимо заменить батареи.

Функция блокировки режима работы

Пульт дистанционного управления может быть настроен для фиксации операций режима нагрева (включая режим вентилятора), режима охлаждения и осушения (включая режим вентилятора).



- Порядок блокировки операций режима нагрева (включая режим вентилятора).

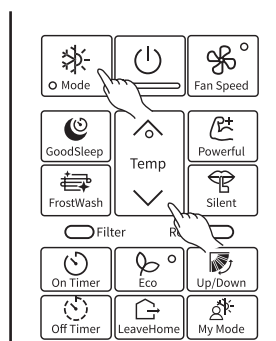
Одновременно нажмите кнопки (Режим) и и удерживайте их примерно 3 секунды при выключенном пульте дистанционного управления. Примерно 10 секунд на экране будут отображаться значки и . Затем останутся только значки и .

Это указывает на блокировку режима нагрева.

При нажатии кнопки (Режим) отображается значок или .

- Порядок разблокировки операций режима нагрева (включая режим вентилятора).

Одновременно нажмите кнопки (Режим) и и удерживайте их примерно 3 секунды при выключенном пульте дистанционного управления. Все символы режима работы будут отображаться на дисплее в течение 10 секунд, и символ исчезнет, а символ останется на экране. Это указывает на разблокировку режима нагрева.



- Порядок блокировки режимов охлаждения и осушения (включая режим вентилятора).

Одновременно нажмите кнопки (Режим) и и удерживайте их примерно 3 секунды при выключенном пульте дистанционного управления. Примерно 10 секунд на экране будут отображаться значки и . Затем останутся только значки и .

Это указывает на блокировку операций режимов охлаждения и осушения.

При нажатии кнопки (Режим) отображается значок или .

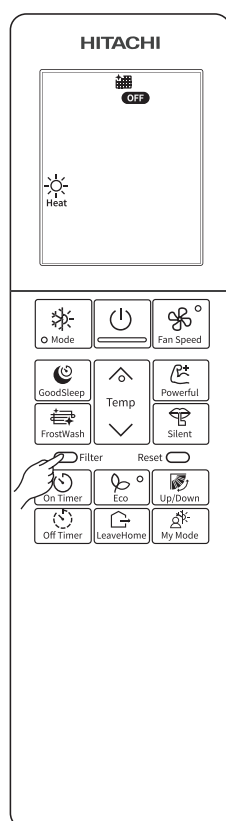
- Порядок разблокировки режимов охлаждения и осушения (включая режим вентилятора).


Одновременно нажмите кнопки (Режим) и и удерживайте их примерно 3 секунды при выключенном пульте дистанционного управления. Все символы режима работы будут отображаться на дисплее в течение 10 секунд, и символ исчезнет, а символ останется на экране. Это указывает на разблокировку операций режимов охлаждения и осушения.

ПРИМЕЧАНИЕ


- Функция блокировка режима работы не активируется, если активированы сохраненные настройки таймера или «Мой режим». Сначала необходимо деактивировать сохраненные настройки таймера. После этого можно активировать функцию блокировки режима работы.
- Блокировку режима работы можно сохранить даже при нажатии кнопки **Reset** (Сброс).
- Блокировку режима работы нельзя установить, если выполняется «Промывка (ручной режим)».
- При блокировке режима охлаждения и осушения кнопка «Нет дома» не работает.
- Если к системе подключено несколько блоков и другие блоки, которые будут работать после первого блока, выберут режимы работы, отличные от режима работы первого блока, вторичный блок будет находиться в РЕЖИМЕ ОЖИДАНИЯ.

Сброс индикатора фильтрации на внутреннем блоке



Если индикатор фильтрации на внутреннем блоке отображается в виде значка  и мигает (загорается на 1 секунду, гаснет на 4 секунды), это значит, что вы давно не чистили воздушный фильтр. Проведите процедуру чистки воздушного фильтра.

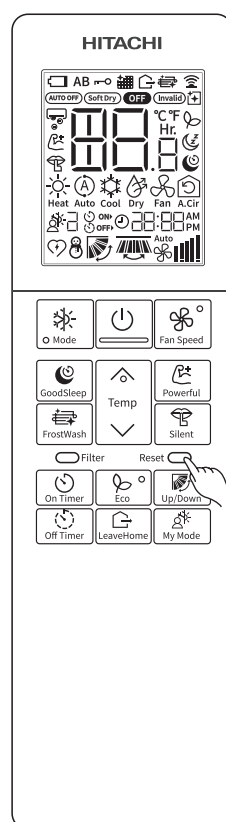
Направьте пульт дистанционного управления на внутренний блок и нажмите кнопку «Фильтр», чтобы выбрать «Выкл.» и сбросить индикатор фильтрации.

Символ  примерно 3 секунды будет отображаться на экране, а индикатор фильтрации на внутреннем блоке погаснет.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Кнопка фильтрации активна только в выключенном режиме.

Функция сброса (аппаратного)



При замене батареи или в редких случаях, когда экран не меняется при нажатии кнопки или возникают ошибки отображения, нажмите кнопку сброса, чтобы перезагрузить пульт дистанционного управления.

Чтобы перезагрузить пульт дистанционного управления, нажмите и отпустите кнопку сброса. На дисплее в течение 2 секунд отобразится то, что показано на иллюстрации, а затем отобразится экран режима по умолчанию.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Чтобы нажать кнопку сброса, воспользуйтесь ручкой или другим предметом с заостренным концом.
- При перезагрузке все настройки пульта дистанционного управления будут сброшены, кроме специальных функций, которые активировал пользователь.